Manualslib.com - The Global Manuals Library



# RCA L26WD26D - LCD HDTV W/ DVD PLAYER GUÍA DEL USUARIO

## Table of Contents

Table of Contents

Importantes Instrucciones de Seguridad

Comprobación de las Piezas Suministradas

Cómo Proteger los Componentes de un Sobrecalentamiento

Cómo Situar los Cables Correctamente para Evitar Interferencias de Sonido

Información Importante de Seguridad sobre la Posición y Base del Televisor

Lo que Debe Tener en Cuenta Antes de Efectuar las Conexiones

Protección contra Sobrecargas Eléctricas
Tipos de Discos que Puede Leer el TV/Lector de DVD
Utilice Iluminación Indirecta
Conexiones
Cómo Captar la Imagen
Cómo Obtener Canales
Elija su Conexión
Conexión de Video (Básica)
Conexión de Video de Componente (Avanzada)
Conexión HDMI
Conexión de PC
Enchufe el TV/Lector de DVD
Instale las Baterías del Control Remoto
Encienda el TV/Lector de DVD
Cómo Utilizar el Control Remoto para Completar el Ajuste Inicial
Complete el Ajuste Inicial
Seleccione el Idioma de los Menús
Establezca el Tipo de Señal
Complete la Búsqueda de Canales
Explicación de los Conectores (en orden alfabético)
La Parte Superior de su TV/Lector de DVD
Los Botones del Control Remoto
Control Remoto
Carga y Lectura de Discos
Codifi cación Regional
Para Cargar y Reproducir un Disco
Uso de los Diferentes Menús
Reproducción de Discos
Funciones de Reproducción de Discos Mediante el Control Remoto
Uso de los Menús de Discos

Funciones de Manejo de Discos
Indicador de Información de Discos DVD
Selección de Subtítulos
Uso de la Función Jump
Modifi cación del Idioma del Audio
Uso de la Función Repetición
Modifi cación del Ángulo de Cámara
Uso de la Función de Reproducción de Programas
Archivos de Música
Archivos JPEG
Reproducción de Otros Archivos de Música y JPEG
Control de Padres y V-Chip
Emblema de los Canales
Cómo Funciona V-Chip
Bloquear/Desbloquear Control de Padres
Clasifi caciones de TV de V-Chip EE.UU
Uso de las Funciones del Televisor
Límite de Clasifi cación de Películas con V-Chip
Región de Clasifi caciones Futuras
Formatos de Pantalla
Funciones Adicionales
Procesamiento de Imagen EN-V
Cómo Utilizar el Sistema de Menús
Menú Imagen
Menú Audio
Opciones Adicionales del Modo PC
Menú Confi guración
Menú Cerrar
Menú Opción
Menús

Cómo Cambiar el Idioma de los Menús, Subtítulos o Audio
El Menú de Idiomas
El Menú Imagen
El Sistema de Menús del Lector de DVD
Sistema de Menús del Lector
El Menú Control de Padres
El Menú Sonido
La Lista de Códigos de Idioma
Preguntas Frecuentes
Resolución de Problemas
problemas con el televisor
Cuidado y Limpieza
Cómo Montar el TV en la Pared
Explicación de las Clasifi caciones de V-Chip
Sistema de Clasifi cación de V-Chip EE.UU
Garantía
Garantía Limitada
Other ManualsLib Projects

*(Se muestra el modelo L26WD26D)*

realidad: reproducida.

## Guía del Usuario del LCD


Conexiones .....página 7
Control Remoto .....página 17
Reproducción de Discos.....página 19
Menús .....página 29
Preguntas Frecuentes.....página 36
Garantía .....página 42

# Información Importante

**PRECAUCIÓN**
RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA
NO ABRIR

Este símbolo indica que este producto incorpora un aislamiento doble entre los peligrosos voltajes principales y las piezas accesibles al usuario. Al darle mantenimiento, use sólo piezas de repuesto idénticas.

Precaución: Para reducir el riesgo de un choque eléctrico, no retire la tapa (ni la parte posterior). No contiene piezas que el usuario pueda reparar. Sólo personal calificado de servicio puede hacer reparaciones.

Este símbolo indica "voltaje peligroso" dentro del producto que implica el riesgo de sufrir un choque eléctrico o una lesión.

Este símbolo indica instrucciones importantes que acompañan al producto.

## ADVERTENCIA

Para disminuir el riesgo de incendios o choques eléctricos, no exponga este producto a la lluvia ni a la humedad. El aparato no deberá exponerse a goteos o salpicaduras. No se debe colocar objetos que contengan líquidos, como por ejemplo floreros, sobre el aparato.

## ADVERTENCIA

El TV estará inestable si no se fija correctamente a la base o se monta en la pared. Para garantizar su seguridad, acate las instrucciones para la base o el montaje en pared incluidas en la Guía del Usuario.

**PRECAUCIÓN:** ESTE PRODUCTO UTILIZA UN DISPOSITIVO LÁSER. EL USO DE CONTROLES O AJUSTES O LA EJECUCIÓN DE PROCEDIMIENTOS DISTINTOS A LOS AQUÍ ESPECIFICADOS PUEDE DAR LUGAR A UN PELIGROSO CONTACTO CON RADIACIÓN. NO RETIRE LAS CUBIERTAS NI REPARE POR SÍ MISMO. SÓLO EL PERSONAL CALIFICADO DEBERÁ REPARAR ESTA UNIDAD.

**PRODUCTO LÁSER CLASE 1**

Este símbolo indica que el producto contiene mercurio. Las leyes aplicables a su jurisdicción podrían requerir la eliminación especial de este producto debido a consideraciones ambientales. Si desea información para la eliminación o reciclaje, por favor comuníquese con las autoridades en su localidad o con Electronics Industries Alliance: www.eiae.org.

Consulte la etiqueta de identificación/especificaciones ubicada en el panel posterior del producto para ver la tensión de funcionamiento adecuada.

Las disposiciones de la Comisión Federal de Comunicaciones establecen que los cambios o modificaciones no autorizados a este equipo podrían anular la autoridad del usuario para utilizarlo.

**Instalador de televisión por cable:** Este recordatorio tiene la intención de llamar su atención al artículo 820-40 del Código Nacional de Electricidad (sección 54 del Código Eléctrico de Canadá, Parte 1) que establece los lineamientos para una conexión correcta a tierra, y estipula especialmente que el cable a tierra deberá estar conectado al sistema de puesta a tierra del edificio tan cerca del punto de entrada del cable como sea posible.

**Importante:** Este televisor es un modelo de mesa y ha sido diseñado para permanecer en una superficie firme y plana. No coloque el TV en alfombras suaves o superficies similares, ya que las ranuras de ventilación de la parte inferior de la unidad se bloquearán, con lo cual se reduce la vida útil del aparato debido al sobrecalentamiento. Para garantizar la ventilación adecuada de este producto, mantenga un espacio de 10 cm desde la parte superior y los lados del receptor del TV, y 5 cm desde la parte posterior del receptor del TV y otras superficies.

Cerciórese también de que la base o soporte utilizado tenga el tamaño y resistencia adecuados para evitar que el televisor se incline o caiga accidentalmente como resultado de un tirón o empujón. Esto podría ocasionar lesiones personales y/o daños al televisor. Consulte la sección Importantes Instrucciones de Seguridad en la próxima página.

## Registro del Producto

Sírvase llenar la tarjeta de registro del producto (incluida de forma separada) y devuélvala inmediatamente. Para clientes en EE.UU.: Su producto RCA Consumer Electronics puede registrarse además a través de www.rca.com/television. Si registra este producto, podremos comunicarnos con Ud. si es necesario.

## Información sobre el Producto

Guarde el recibo como prueba de su compra y preséntelo para obtener repuestos o solicitar servicio bajo garantía. Anéxelo aquí y anote los números de serie y de modelo en caso de que necesite consultarlos. Estos números se encuentran en el producto.

**Número de Modelo** _____ **Número de Serie** _____ **Fecha de Compra** _____

**Distribuidor/Dirección/Teléfono** _____

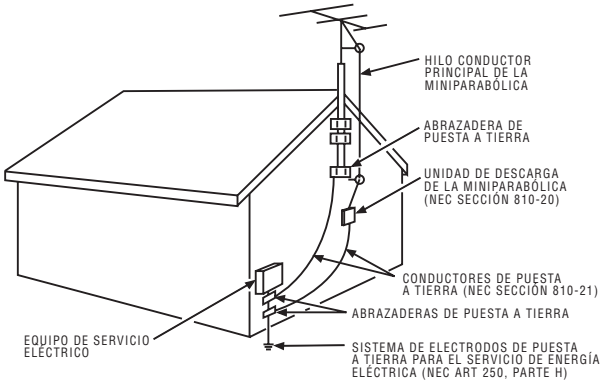
# Importantes Instrucciones de Seguridad

Importantes Instrucciones de Seguridad

1. Lea estas instrucciones.
2. Conserve estas instrucciones.
3. Preste atención a todas las advertencias.
4. Acate todas las instrucciones.
5. No use este aparato cerca del agua.
6. Limpie sólo con un trapo seco.
7. No obstruya ningún orificio de ventilación. Instale en conformidad con las instrucciones del fabricante.
8. No instale cerca de fuentes térmicas, por ejemplo, radiadores, reguladores de calefacción, cocinas y otros aparatos que generen calor (incluidos los amplificadores).
9. No anule el propósito de seguridad que tiene el enchufe polarizado o puesto a tierra. Un enchufe polarizado tiene dos paletas, una más ancha que la otra. Un enchufe puesto a tierra tiene dos paletas y una espiga de conexión a tierra. La paleta más ancha o la tercera espiga se ha incluido por su seguridad. Si el enchufe provisto no encaja en su tomacorriente, solicítele a un electricista que reemplace ese tomacorriente obsoleto.
10. Proteja el cable de alimentación de modo que no resulte pisado ni aprisionado, especialmente en el enchufe, la caja de contacto y el punto por donde sale del aparato.
11. Use sólo accesorios especificados por el fabricante.
12. Use sólo con el carrito, base, trípode, soporte o mesa que especifica el fabricante o que se vende con el aparato. Si usa un carrito, tenga cuidado al moverlo junto con el aparato para evitar que se voltee y le produzca lesiones.

13. Desenchufe este aparato en caso de tormentas o de lapsos prolongados de inactividad.
14. Sólo personal calificado de servicio puede efectuar toda labor de mantenimiento.

    Es necesario darle mantenimiento al aparato si ha sido averiado de alguna forma, por ejemplo, si se ha dañado el cable de alimentación o el enchufe, si se le ha derramado algún líquido encima, si han caído objetos en su interior, si ha sido expuesto a la lluvia o la humedad, si no funciona correctamente o si se ha dejado caer.
15. Si ha conectado el producto a una antena o sistema de cable, cerciórese de poner a tierra tal antena o sistema de cable con el fin de brindar cierta protección contra una sobretensión y acumulación de cargas estáticas. La sección 810 de las Normas para Instalaciones Eléctricas, ANSI/NFPA 70-1984, (Sección 54 del Código Eléctrico de Canadá, Parte 1) contiene información reglamentaria acerca de la puesta a tierra del mástil y la estructura de soporte, la puesta a tierra del conductor de conexión al descargador de la antena, el calibre de los conductores a tierra, la ubicación del descargador de la antena, la conexión al electrodo de puesta a tierra y los requisitos del electrodo de puesta a tierra. Vea el ejemplo a continuación.


HILO CONDUCTOR PRINCIPAL DE LA MINIPARABÓLICA
ABRAZADERA DE PUESTA A TIERRA
UNIDAD DE DESCARGA DE LA MINIPARABÓLICA (NEC SECCIÓN 810-20)
CONDUCTORES DE PUESTA A TIERRA (NEC SECCIÓN 810-21)
ABRAZADERAS DE PUESTA A TIERRA
EQUIPO DE SERVICIO ELÉCTRICO
SISTEMA DE ELECTRODOS DE PUESTA A TIERRA PARA EL SERVICIO DE ENERGÍA ELÉCTRICA (NEC ART 250, PARTE H)

# Contenido


**Importantes Instrucciones de Seguridad ..... 3**

## Capítulo 1: Conexiones y Configuración

**Lo que Debe Tener en Cuenta Antes de Efectuar las Conexiones ..... 5**
- Protección contra Sobrecargas Eléctricas ..... 5
- Cómo Proteger los Componentes de un Sobrecalentamiento ..... 5
- Cómo Situar los Cables Correctamente para Evitar Interferencias de Sonido ..... 5
- Información Importante de Seguridad sobre la Posición y Base del Televisor ..... 5
- Utilice Iluminación Indirecta ..... 5
- Tipos de Discos que Puede Leer el TV/Lector de DVD ..... 5
- Comprobación de las Piezas Suministradas ..... 5

**Cómo Captar la Imagen ..... 6**
- Cómo Obtener Canales ..... 6

**Elija su Conexión ..... 7**
- Conexión de Video (Básica) ..... 8
- Conexión de Video de Componente (Avanzada) ..... 8
- Conexión HDMI ..... 10
- Conexión de PC ..... 12

**Enchufe el TV/Lector de DVD ..... 13**

**Instale las Baterías del Control Remoto ..... 13**

**Encienda el TV/Lector de DVD ..... 13**

**Cómo Utilizar el Control Remoto para Completar el Ajuste Inicial ..... 13**

**Complete el Ajuste Inicial ..... 14**
- Seleccione el Idioma de los Menús ..... 14
- Establezca el Tipo de Señal ..... 14
- Complete la Búsqueda de Canales ..... 14

**Explicación de los Conectores (en orden alfabético) ..... 15**

**La Parte Superior de su TV/Lector de DVD ..... 16**

**Los Botones del Control Remoto ..... 17**

## Capítulo 2: Reproducción de Discos

**Codificación Regional ..... 19**

**Uso de los Diferentes Menús ..... 19**

**Carga y Lectura de Discos ..... 19**
- Para Cargar y Reproducir un Disco ..... 19

**Uso de los Menús de Discos ..... 20**

**Funciones de Reproducción de Discos Mediante el Control Remoto ..... 20**

**Funciones de Manejo de Discos ..... 21**
- Indicador de Información de Discos DVD ..... 21
- Uso de la Función Jump ..... 21
- Selección de Subtítulos ..... 21
- Modificación del Idioma del Audio ..... 22
- Uso de la Función Repetición ..... 22
- Modificación del Ángulo de Cámara ..... 23
- Uso de la Función de Reproducción de Programas ..... 23

**Reproducción de Otros Archivos de Música y JPEG ... 24**
- Archivos de Música ..... 24
- Archivos JPEG ..... 24

## Capítulo 3: Uso de las Funciones del Televisor

**Emblema de los Canales ..... 25**

**Control de Padres y V-Chip ..... 25**
- Cómo Funciona V-Chip ..... 26
- Bloquear/Desbloquear Control de Padres ..... 26
- Clasificaciones de TV de V-Chip EE.UU. ..... 26
- Límite de Clasificación de Películas con V-Chip ... 27
- Región de Clasificaciones Futuras ..... 27

**Funciones Adicionales ..... 28**
- Procesamiento de Imagen EN-V ..... 28
- Formatos de Pantalla ..... 28

## Capítulo 4: Cómo Utilizar el Sistema de Menús del Televisor

**Cómo Utilizar el Sistema de Menús ..... 29**

**Menú Imagen ..... 29**
- Opciones Adicionales del Modo PC ..... 30

**Menú Audio ..... 30**

**Menú Configuración ..... 31**

**Menú Opción ..... 32**

**Menú Cerrar ..... 32**

## Capítulo 5: Cómo Usar el Sistema de Menús del Lector de DVD

**El Sistema de Menús del Lector de DVD ..... 33**

**El Menú de Idiomas ..... 33**
- Cómo Cambiar el Idioma de los Menús, Subtítulos o Audio ..... 33

**El Menú Imagen ..... 33**

**El Menú Sonido ..... 34**

**El Menú Control de Padres ..... 34**

**La Lista de Códigos de Idioma ..... 35**

## Capítulo 6: Información Adicional

**Preguntas Frecuentes ..... 36**

**Resolución de Problemas ..... 37**

**Cómo Montar el TV en la Pared ..... 40**

**Cuidado y Limpieza ..... 40**

**Explicación de las Clasificaciones de V-Chip ..... 41**
- Sistema de Clasificación de V-Chip EE.UU. ..... 41

**Garantía Limitada ..... 42**

# Lo que Debe Tener en Cuenta Antes de Efectuar las Conexiones

## Protección contra Sobrecargas Eléctricas

- Conecte todos los componentes antes de enchufar cualquiera de sus cables a la toma de alimentación eléctrica.
- Apague el TV/Lector de DVD o el resto de los componentes antes de conectar o desconectar los cables.
- Asegúrese que todas las antenas y cables tengan una conexión a tierra adecuada. Consulte la sección Importantes Instrucciones de Seguridad.

## Cómo Proteger los Componentes de un Sobrecalentamiento

- No obstruya los orificios de ventilación de ninguno de los componentes. Disponga estos de tal manera que el aire circule libremente.
- No apile los componentes uno sobre otro.
- Si coloca los componentes en un mueble o soporte, asegúrese que la ventilación sea adecuada.
- Si va a conectar un receptor o amplificador de sonido, colóquelo en la repisa superior de manera que el aire caliente no pase a otros componentes.

## Cómo Situar los Cables Correctamente para Evitar Interferencias de Sonido

- Inserte cada cable firmemente en el conector correspondiente.
- Si va a colocar componentes encima del TV/Lector de DVD, dirija todos los cables hacia abajo, por los lados de la parte posterior del TV/Lector de DVD, no por el centro.
- Si su antena utiliza cables bifilares de 300 ohmios, no los enrolle. Asimismo, mantenga los cables bifilares alejados de los cables para audio y video.

## Información Importante de Seguridad sobre la Posición y Base del Televisor

Escoja cuidadosamente el lugar donde colocará su TV/Lector de DVD. Coloque el TV/Lector de DVD en un apoyo o base del tamaño y resistencia adecuados para evitar que se incline o caiga accidentalmente como resultado de un tirón o empujón. Esto podría ocasionar lesiones personales y/o daños al TV/Lector de DVD. Consulte la sección Importantes Instrucciones de Seguridad empacada de forma separada.

## Utilice Iluminación Indirecta

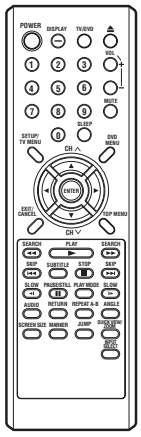
No coloque el TV/Lector de DVD donde la luz del sol o la iluminación de la habitación incidan directamente sobre la pantalla. Utilice una iluminación débil o indirecta.

## Tipos de Discos que Puede Leer el TV/Lector de DVD (de 12 cm solamente)

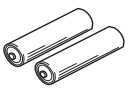
- Discos DVD y DVD-R/RW (formato de video solamente): los discos DVD contienen material audiovisual de alta calidad.
- Discos de audio (CD de audio, CD-DA y CD-R/RW): los CD de audio contienen material musical o sonoro solamente. Este lector también puede leer CD que contengan archivos JPEG.
- Discos MP3: discos que contienen archivos de audio (p. ej., un CD-R con archivos MP3 bajados de Internet).

## Comprobación de las Piezas Suministradas

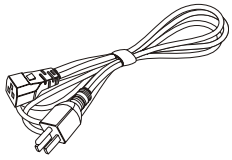
Compruebe que se suministraron las siguientes piezas con su producto.



*Control remoto*
*Parte n.° 076R0PF010*



*2 baterías AAA*



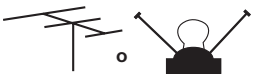
*Cable de alimentación*

***Aviso:*** *Si necesita reemplazar el control remoto, llame al 1-800-338-0376. Se cobrará una tarifa de envío y tramitación más el impuesto sobre la venta pertinente al hacerse el pedido. Tenga a mano su tarjeta Visa, MasterCard o Discover.*

# Cómo Captar la Imagen

La primera parte de conectar su TV es obtener la imagen, conocida también como señal. El panel posterior del TV le permite recibir canales digitales o analógicos mediante la entrada ANT. Consulte el gráfico a la izquierda para conocer la ubicación del conector.

**Cable coaxial**




**Antena Interior o Exterior**

## Cómo Obtener Canales

### Lo que Usted Necesita

- Antena (tipo “orejas de conejo”) o antena exterior con cable coaxial.

**O**

- Cable coaxial con servicio de cable

A. ¿Cuenta Ud. con una antena interior o exterior? Si la respuesta es no, vaya al paso B. Si la respuesta es sí, enchufe el cable de la antena o el cable coaxial de la salida de pared a la entrada ANT para recibir canales analógicos y digitales locales gratuitos, donde estén disponibles.

B. ¿Cuenta Ud. con servicio de cable? Si la respuesta es sí, enchufe el cable coaxial de la salida de pared a la entrada ANT para recibir canales de cable.

C. ¿Cuenta Ud. con un receptor? Si la respuesta es sí, debe llamar a la compañía de cable o al proveedor de servicio de satélite. Ellos utilizarán cables especiales para permitirle ver canales digitales.

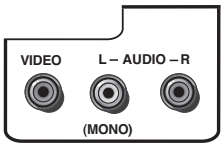
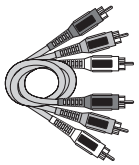
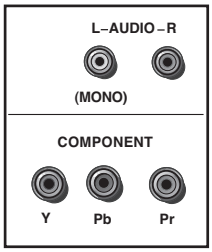
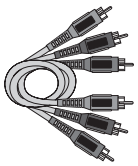
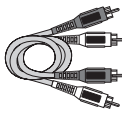
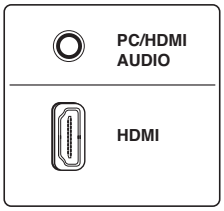
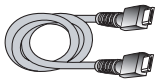
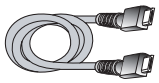
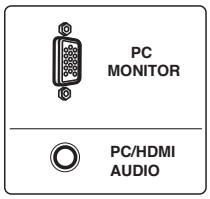
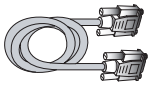
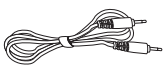
### Lo Que Usted Debe Saber

- Visite www.antennaweb.org si necesita ayuda para decidir el tipo de antena que debe utilizar de modo de recibir los canales digitales locales disponibles en su área. Al ingresar información sobre su localidad, el programa de correlación le indicará cuáles emisoras analógicas y digitales se encuentran disponibles utilizando una antena dada.
- Cuando se encuentre listo para ver canales, el emblema de los canales mostrará el tipo de canal que está viendo. Busque la palabra *DIGITAL* en la parte inferior de la pantalla para canales digitales; busque la palabra *ANALÓGICO* para canales analógicos. Consulte información adicional en la página 25.

# Elija su Conexión

*Para ayuda adicional al utilizar su producto RCA, visite www.rca.com/customersupport.*

Hay varias maneras de conectar su televisor. Utilice el siguiente cuadro para determinar el mejor tipo de conexión para su caso particular. Vaya a la página adecuada y conecte su TV.

| Conectores usados | Cables necesarios | Vaya a... |
|---|---|---|
|  **Video**<br>**Audio R y L** |  **Audio/Video** | **páginas 8-9** |
|  **Y Pb Pr**<br>**Audio R y L** |  **Video de Componente**<br>  **Audio** | **páginas 8-9** |
|  **HDMI** |  **HDMI™**<br>**O** | **páginas 10-11** |
| |  **HDMI™**<br>**+**<br> **Adaptador HDMI/DVI**<br>**+**<br> **Audio** | |
|  **Monitor de PC**<br>**Audio** |  **VGA**<br>  **Audio** | **página 12** |

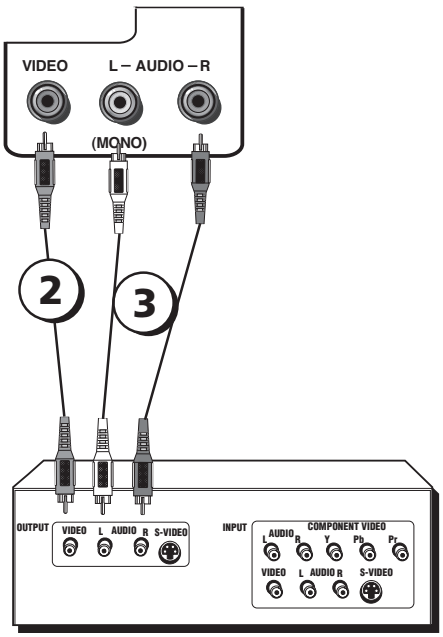
HDMI, el logotipo de HDMI y High-Definition Multimedia Interface son marcas comerciales o registradas de HDMI Licensing LLC.

## Conexión de Video (Básica)

Éste es un ejemplo de una conexión utilizando el conector Video. Consulte la parte superior de la página 9 para obtener instrucciones específicas.

1

***No olvide: De ser necesario, conecte una antena o cable para obtener una imagen. Consulte las instrucciones descritas en la página 6.***

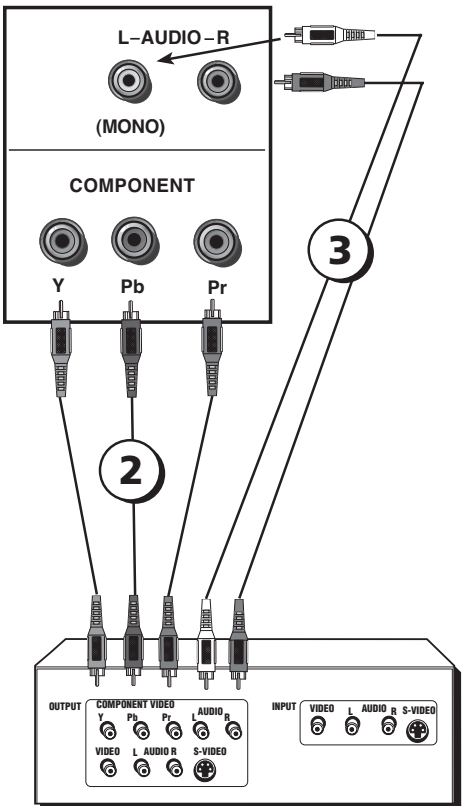


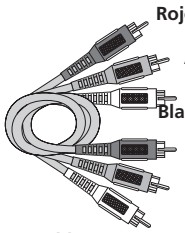

## Conexión de Video de Componente (Avanzada)

Éste es un ejemplo de una conexión utilizando los conectores de Video de Componente. Consulte la parte media de la página 9 para obtener instrucciones específicas.

1

***No olvide: De ser necesario, conecte una antena o cable para obtener una imagen. Consulte las instrucciones descritas en la página 6.***






**Los cables compuestos están codificados por color- Amarillo= video; Rojo= audio derecho; Blanco= audio izquierdo**

## Cómo Conectar un Dispositivo con Video (Básico)

Esta conexión le permite conectar un dispositivo que tenga conector de Salida de Video, p. ej., un receptor de satélite.

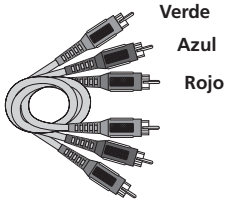
***Aviso:*** *Si el dispositivo que está conectado incluye además conectores de Video de Componente y Ud. tiene cables de video de componente, le recomendamos utilizar la Conexión de Video de Componente (Avanzada). Consulte las instrucciones que aparecen más adelante.*

Utilizando el ejemplo de un receptor de satélite:

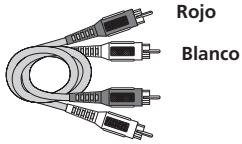
1. **De ser necesario, conecte su antena local y/o cable según se describe en la página 6.**
2. **Conecte el cable de video amarillo.**

   Conecte un cable de video al conector VIDEO INPUT 1 en la parte posterior del TV/Lector de DVD y al conector de Salida de Video del receptor de satélite.
3. **Conecte los cables de audio rojo y blanco.**

   Conecte los cables de audio (rojo y blanco) a los conectores AUDIO INPUT 1 R y L en la parte posterior del TV/Lector de DVD y a los conectores de Salida de Audio del receptor de satélite.




**Los cables de video de componente (Y Pb Pr) están codificados por color: verde, azul y rojo**




**Los cables de audio están codificados por color: Rojo = señal de audio derecha; Blanco = señal de audio izquierda**

## Cómo Conectar un Dispositivo con Video de Componente (Avanzado)

Esta conexión le permite conectar un dispositivo que tenga conectores Y Pb Pr, p. ej., un receptor de satélite.

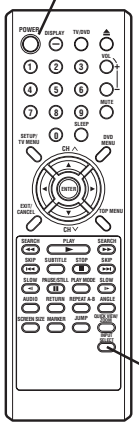
Utilizando el ejemplo de un receptor de satélite:

1. **De ser necesario, conecte su antena local y/o cable según se describe en la página 6.**
2. **Conecte sus cables de video de componente Y Pb Pr.**

   Conecte los tres cables de video o los cables Y Pb Pr especiales a los conectores COMPONENT (INPUT 3) Y Pb Pr en la parte posterior del TV/Lector de DVD y a las salidas Y Pb Pr del receptor de satélite.
3. **Conecte los cables de audio rojo y blanco.**

   Conecte los cables de audio (rojo y blanco) a los conectores INPUT 3 AUDIO R y L en la parte posterior del TV/Lector de DVD y a los conectores de Salida de Audio del receptor de satélite.

***Botón POWER (Potencia)***




***INPUT Botón SELECT (Seleccionar)***

**Utilice estos botones para ver la imagen del dispositivo que conectó al TV.**

## Cómo Ver la Imagen del Dispositivo Conectado

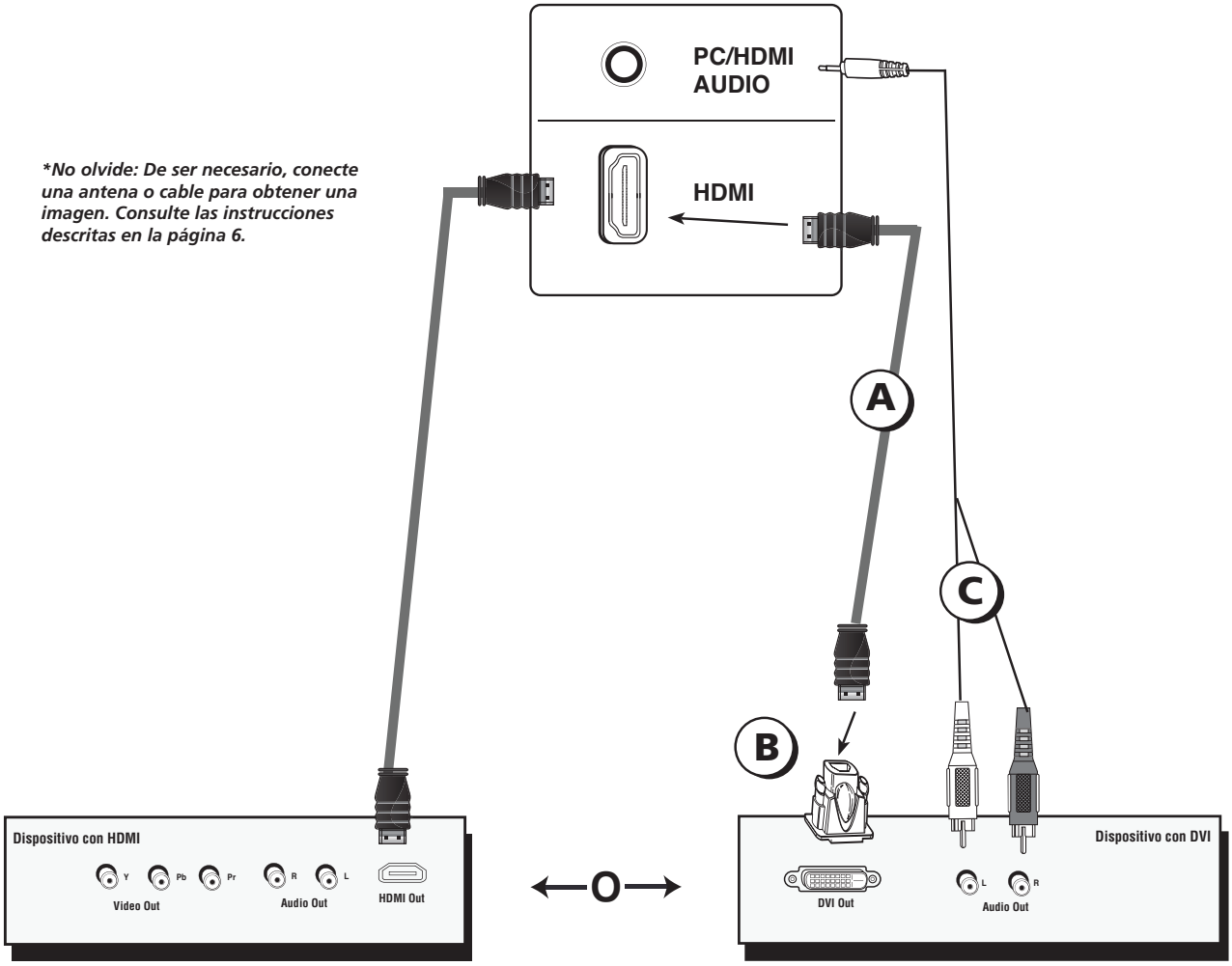
1. Enchufe el TV/Lector de DVD (detalles en la página 13) y el dispositivo, si aún no están enchufados.
2. Encienda el TV y el dispositivo que desea ver, p. ej., un receptor de satélite.
3. Oprima el botón INPUT SELECT en el control remoto y seleccione *VIDEO1* de la lista de entradas (si está conectado al conector VIDEO INPUT 1) o *COMPONENT* (si está conectado a los conectores COMPONENT). Para volver a ver los canales televisivos, oprima el botón INPUT SELECT y seleccione *ANT* de la lista de entradas.

***• Cuando termine de conectar los dispositivos al TV, consulte la página 14 para hacer el Ajuste Inicial.***

***• Para continuar con la conexión de dispositivos, consulte la siguiente página.***

## Conexión HDMI

Éste es un ejemplo de una conexión utilizando el conector HDMI.




***No olvide: De ser necesario, conecte una antena o cable para obtener una imagen. Consulte las instrucciones descritas en la página 6.***

## Conexión del Dispositivo

La tecnología de Interfaz Multimedia de Alta Definición (HDMI) es una conexión digital sin comprimir que transmite tanto datos de video como de audio por medio de un cable con miniconector integrado. Dado que la tecnología HDMI se basa en la Interfaz Visual Digital (DVI, siglas en inglés), el conector de la parte posterior de su TV/Lector de DVD también es compatible con los dispositivos que incluyen un conector de salida DVI.

**Cable HDMI**

**Utilizando el ejemplo de un receptor:**

- **Si su receptor incluye un conector HDMI, acople un cable HDMI.**

  Conecte el cable HDMI al conector de entrada HDMI en la parte posterior del TV/Lector de DVD y al conector de salida HDMI en la parte posterior del dispositivo.

**–O BIEN–**

- **Si su convertidor-descodificador incluye un conector DVI, conecte un cable HDMI y un adaptador HDMI/DVI.**

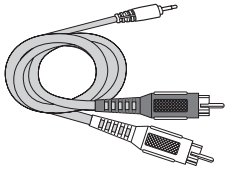
  **A.** Conecte un cable HDMI al conector de entrada HDMI en la parte posterior del TV/Lector de DVD.

  **B.** Conecte el adaptador HDMI/DVI al extremo del cable HDMI, y luego acople el adaptador al conector de salida DVI en la parte posterior del receptor.

  **C.** Ya que está usando un adaptador HDMI/DVI, debe conectar un cable minipines estereofónico de 3,5 mm al cable de audio izquierdo/derecho. Conecte el extremo del cable minipines al conector PC/HDMI AUDIO en la parte posterior del TV/Lector de DVD y el otro extremo a los conectores derecho e izquierdo en la parte posterior del dispositivo.

**Cable HDMI**

**Adaptador HDMI/DVI**



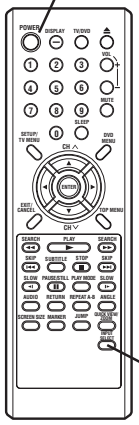
**Cable minipines estereofónico de 3.5 mm al Audio izquierdo/derecho**

## Cómo Ver la Imagen del Dispositivo Conectado

El dispositivo en esta conexión se encuentra acoplado al conector HDMI. Para ver la imagen de este dispositivo:

1. Enchufe el TV (para más detalles, consulte la página 13) y el dispositivo, si aún no han sido enchufados.
2. Encienda el TV y el dispositivo que desea ver, por ejemplo un receptor.
3. Oprima el botón INPUT SELECT del control remoto y seleccione *HDMI* en la lista de entradas. Para volver a ver los canales televisivos, oprima el botón INPUT SELECT y seleccione *ANT* de la lista de entradas.

***Botón POWER (Potencia)***



***INPUT Botón SELECT (Seleccionar)***

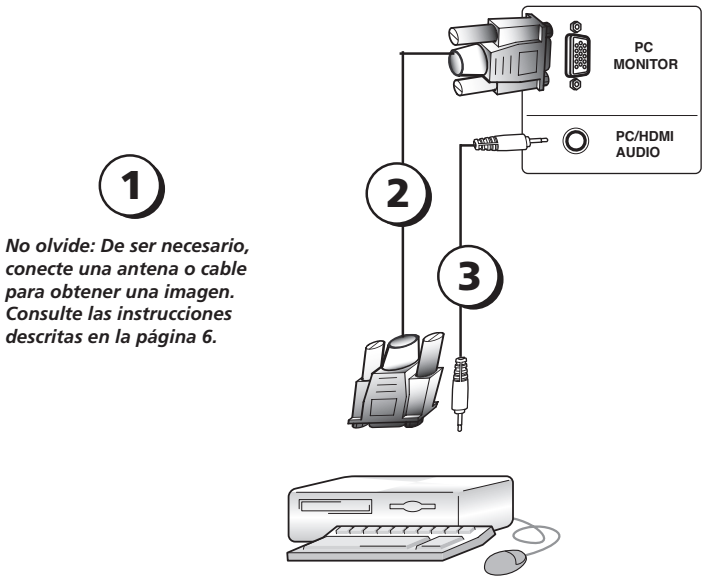
**Utilice estos botones para ver la imagen del dispositivo que conectó al TV.**

***• Cuando termine de conectar los dispositivos al TV, consulte la página 14 para hacer el Ajuste Inicial.***

***• Si tiene problemas con HDMI, consulte la sección Resolución de Problemas de HDMI en la página 39.***

## Conexión de PC

Éste es un ejemplo de una conexión utilizando conectores de PC.


1
No olvide: De ser necesario, conecte una antena o cable para obtener una imagen. Consulte las instrucciones descritas en la página 6.
PC MONITOR
PC/HDMI AUDIO
2
3

### Conexión del Dispositivo

Esta conexión le permite conectarse a una computadora personal.

1. **De ser necesario, conecte su antena local y/o cable según se describe en la página 6.**
2. **Conecte el cable del monitor.**

   Conecte un extremo de un cable de monitor de 15 pines al conector PC MONITOR del TV/Lector de DVD y el otro extremo al conector de salida de video de la PC. Aviso, si la salida de video de su PC no es de 15 pines, necesitará un adaptador que pueda conectarse a un cable de monitor de 15 pines.
3. **Conecte su cable de audio.**

   Conecte un cable minipines estereofónico de 3,5 mm (conocido además como minipines estereofónico de 1/8 pulg) al conector HDMI/PC AUDIO de la parte posterior del TV y el otro extremo al conector de Salida de Audio de la PC.

   ***Aviso:*** *La resolución máxima es 1360 x 768. Asegúrese de configurar su PC en el ajuste de salida de monitor correcto.*

### Cómo Ver la PC

1. Enchufe el TV y la PC, si aún no han sido enchufados.
2. Encienda el TV y la PC.
3. Oprima el botón INPUT SELECT del control remoto y seleccione *PC* en la lista de entradas. Para volver a ver los canales televisivos, oprima el botón INPUT SELECT y seleccione *ANT* de la lista de entradas.

## Enchufe el TV/Lector de DVD

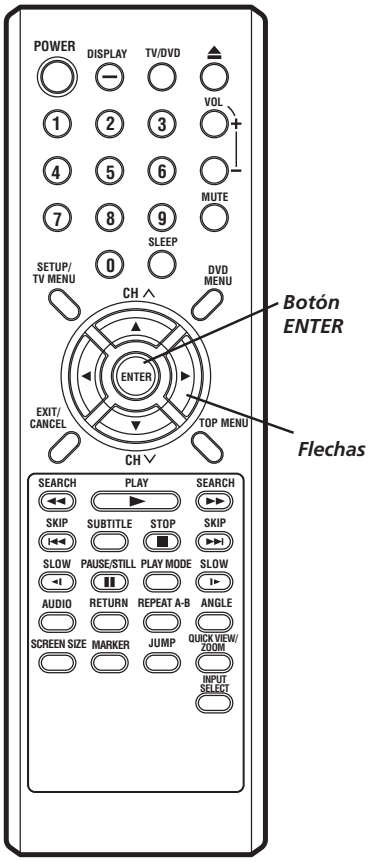
Enchufe el extremo del cable de alimentación en la parte posterior del TV/Lector de DVD. Conecte el otro extremo a una toma de alimentación eléctrica puesta a tierra. Introduzca totalmente el enchufe en la toma de alimentación eléctrica. No enchufe en una toma controlada por un interruptor de luz.

## Instale las Baterías del Control Remoto

- Retire la tapa del compartimiento de las baterías de la parte posterior del control remoto empujando la lengüeta y levantando la tapa.
- Introduzca dos baterías nuevas. Cerciórese de respetar la polaridad (+ y -).
- Vuelva a colocar la tapa.

## Encienda el TV/Lector de DVD

Encienda el TV/Lector de DVD oprimiendo el botón de encendido en el TV o en el control remoto.




## Cómo Utilizar el Control Remoto para Completar el Ajuste Inicial

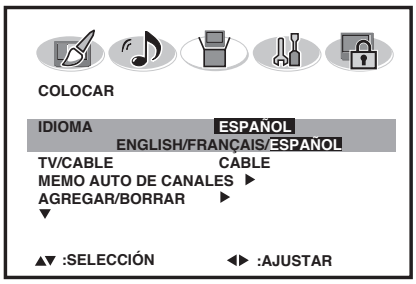
El término técnico es “navegación”: la manera en que uno se desplaza por los menús en pantalla. El principio es el mismo para todas las pantallas de menú: resalte su opción y selecciónela.

Para resaltar un elemento del menú, oprima los botones de flecha del control remoto a fin de resaltar uno de los elementos enumerados en la pantalla. Utilice el botón de flecha hacia arriba o hacia abajo para subir o bajar. Utilice el botón de flecha hacia la izquierda o hacia la derecha para ver otras selecciones de una opción de menú o para mostrar un submenú.

> ***Aviso:*** *Resaltado significa que el elemento del menú se destaca del resto de los elementos de la lista (se ve más oscuro, más brillante o de otro color).*

# Complete el Ajuste Inicial

El sistema de menús de su televisor le permite cumplir sus funciones adecuadamente. Debe configurar algunas funciones antes de usar su TV/Lector de DVD.




## Seleccione el Idioma de los Menús

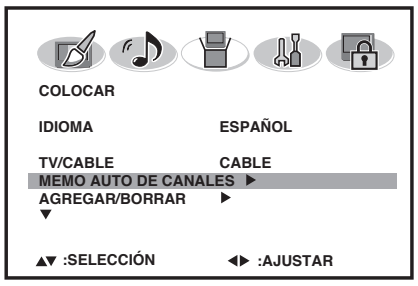
Oprima el botón SETUP/TV MENU del control remoto. Estando resaltado el icono COLOCAR ( ), oprima el botón de flecha hacia abajo.

Si su idioma preferido es el inglés, oprima el botón de flecha hacia abajo para continuar al siguiente paso. Para seleccionar otro idioma, oprima el botón de flecha hacia la derecha hasta resaltar ese idioma, y oprima el botón de flecha hacia abajo para continuar.

## Establezca el Tipo de Señal

Si conectó el sistema de cable al conector ANT, la opción se selecciona automáticamente y puede oprimir el botón de flecha hacia abajo para continuar.

Si conectó una antena al conector ANT, oprima el botón de flecha hacia la derecha y escoja *TV* y, seguidamente, oprima el botón de flecha hacia abajo para continuar.

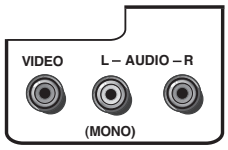



## Complete la Búsqueda de Canales

Con *Memo Auto de Canales* resaltado, oprima el botón de flecha hacia la derecha para dar inicio a la búsqueda de canales. La búsqueda dura algún tiempo, ya que se buscan canales analógicos y digitales así como canales digitales secundarios. Una vez finalizada la búsqueda, el TV sintoniza un canal.

# Explicación de los Conectores (en orden alfabético)

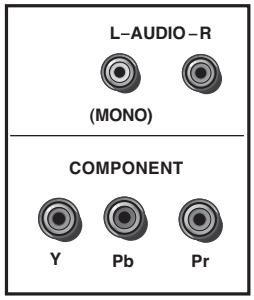
Esta sección describe los conectores en el panel posterior de su TV. Hay varias maneras de conectar sus dispositivos.




**ANT INPUT** Le permite conectar un cable coaxial para recibir la señal de la antena, cable o aparato de cable.

**AUDIO/VIDEO INPUT 1** Le permite conectar un dispositivo que tenga conectores de video compuesto, p. ej., VCR o Lector de DVD.

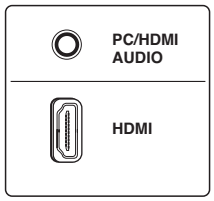
- **L AUDIO** Brinda una conexión de audio izquierda al utilizar el conector VIDEO INPUT 1. Generalmente, este conector de audio es blanco.
- **R AUDIO** Brinda una conexión de audio derecha al utilizar el conector VIDEO INPUT 1. Generalmente, este conector de audio es rojo.




**COMPONENT INPUTS** Le permite conectar un dispositivo que tenga conectores de video de componente, p. ej., receptor de satélite.

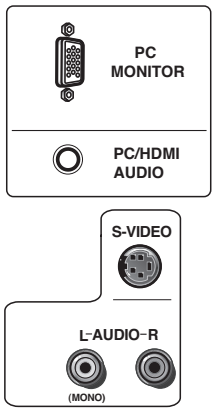
- **COMPONENT Y Pb Pr** Permite obtener una imagen de óptima calidad, ya que la señal de video se divide en tres. Para esta conexión, use tres cables clasificados para video o cables de video de componente. Al hacer la conexión Y Pb Pr, cerciórese de conectar los cables de audio izquierdo y derecho a los conectores AUDIO L y R, respectivamente.
- **L AUDIO** Brinda una conexión de audio izquierda al utilizar entradas de video de componente. Generalmente, este conector de audio es blanco.
- **R AUDIO** Brinda una conexión de audio derecha al utilizar las entradas de video de componente. Generalmente, este conector de audio es rojo.

**DIGITAL AUDIO OUTPUT (Coaxial)** Utilice un cable coaxial digital para conectar su TV a un receptor de audio compatible y obtener sonido digital de máxima calidad.




**HDMI INPUT** Le permite conectar un dispositivo, p. ej., aparato de cable digital, que tenga salida HDMI o DVI.

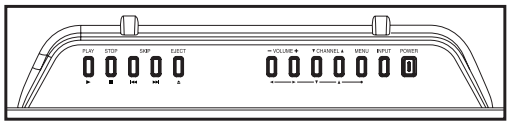
- **HDMI** (Interfaz Multimedia de Alta Definición) Proporciona una conexión digital sin comprimir que transmite tanto datos de video como de audio por medio de un cable con miniconector integrado. Dado que la tecnología HDMI se basa en la Interfaz Visual Digital (DVI, siglas en inglés), el conector de la parte posterior de su TV también es compatible con los dispositivos DVI.
- **HDMI 2** (sólo disponible en el modelo L32WD26D) Brinda otra conexión HDMI.
- **PC/HDMI AUDIO (se usa para DVI solamente)** Proporciona una conexión de audio cuando se utiliza el conector HDMI para DVI. Utilice un cable minipines estereofónico de 3,5 mm (conocido además como minipines estereofónico de 1/8 pulg.) para recibir la señal de audio de la conexión DVI.




**PC MONITOR INPUT** Conecte su computadora, u otro dispositivo con salida VGA, a este conector mediante el cable D-sub de 15 pines.

- **PC/HDMI AUDIO** Utilícelo para obtener sonido cuando se conecta una PC al conector de PC Monitor. Utilice un cable minipines estereofónico de 3,5 mm (conocido además como minipines estereofónico de 1/8 pulg.) para recibir la señal de audio de la conexión de PC.

**S-VIDEO** Esta conexión permite conectar un dispositivo que tenga conector de S-Video**.** Conecte cables de audio a los conectores de audio izquierdo y derecho.




## La Parte Superior de su TV/Lector de DVD

Si no puede ubicar su control remoto, puede usar los botones del panel superior de su TV/Lector de DVD para manejar muchas de sus funciones.

**PLAY** Inicia la lectura del disco.

**STOP** Interrumpe la reproducción del disco.

**SKIP** Salta un disco hacia adelante o hacia atrás.

**EJECT** Expulsa el disco.

**VOLUME –** Reduce el volumen. En el sistema de menús, actúa como el botón de flecha hacia la izquierda del control remoto y ajusta los controles del menú.

**VOLUME +** Aumenta el volumen. En el sistema de menús, actúa como el botón de flecha hacia la derecha del control remoto y ajusta los controles del menú.

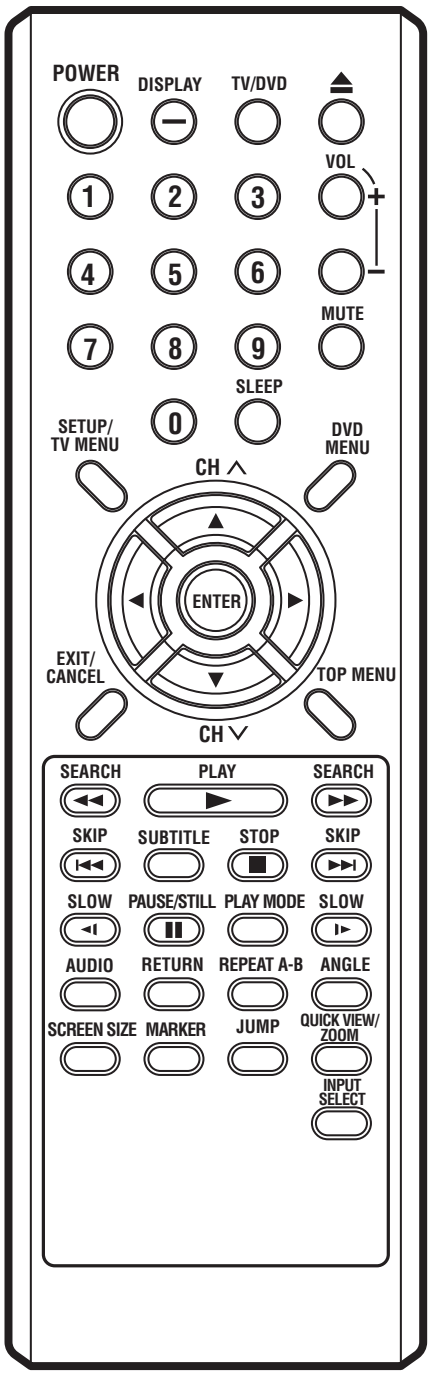
**CHANNEL ▼** Explora la lista actual de canales en orden descendente. En el sistema de menús, actúa como el botón de flecha hacia abajo del control remoto y ajusta los controles del menú.

**CHANNEL ▲** Explora la lista de canales en orden ascendente. En el sistema de menús, actúa como el botón de flecha hacia arriba del control remoto y ajusta los controles de menú.

**MENU** Hace que aparezca el menú principal. En el sistema de menús, selecciona los elementos resaltados.

**INPUT** Muestra la lista de entradas.

**POWER** Enciende y apaga el TV/Lector de DVD.




## Los Botones del Control Remoto

**Flechas** Se utilizan para resaltar diferentes elementos en el menú del TV y ajustar los controles del menú.

**(0-9) Botones numéricos** Introduzca los números de canal y la clave del control de padres directamente a través del control remoto.

**ANGLE** En modo DVD, cambia el ángulo de la cámara, si está disponible.

**AUDIO** En modo TV, cambia la opción de sonido; en modo DVD, cambia el idioma de audio.

**CH ∧ o CH ∨** Explora la lista actual de canales en orden ascendente o descendente. Oprima una vez para cambiar de canal en orden ascendente o descendente; oprima y sostenga para continuar cambiando de canal.

**DISPLAY –** Si no hay menús en la pantalla, muestra el emblema de los canales; oprímalo nuevamente para borrar la pantalla. Cuando esté ingresando un canal con canal secundario, ingrese el número del canal y oprima **–** para ingresar el canal secundario.

**DVD MENU** En modo DVD, muestra el menú del disco DVD.

**Eject ( ⏏ )** Expulsa el disco.

**ENTER** En el sistema de menús, permite hacer selecciones en pantalla.

**EXIT/CANCEL** Borra de la pantalla algunos menús o indicadores y regresa al modo de visualización normal.

**INPUT SELECT** Permite acceder a los canales de entrada de video disponibles: *ANT, VIDEO1, VIDEO2, COMPONENT, HDMI, HDMI2 (sólo disponible en el modelo L32WD26D)* y *PC*. Para volver a ver TV, oprima los botones numéricos para ingresar el canal u oprima los botones CH+ o CH-.

**JUMP** En modo DVD, le permite pasar a un título, capítulo o tiempo específico del disco.

**MARKER** En modo DVD, muestra la opción Marcador, que le permite marcar tres escenas.

**MUTE** Reduce el volumen del TV/Lector de DVD a su nivel mínimo.

**PAUSE/STILL** En el modo DVD, oprima PAUSE cuando se esté leyendo el disco para interrumpir la reproducción. Además, se utiliza durante la reproducción de archivos mp3 y JPEG.

**PLAY** En el modo DVD, reproduce un disco.

**PLAY MODE** En modo DVD, muestra las opciones de modo de reproducción.

**POWER** Enciende y apaga el TV y el Lector de DVD.

**QUICK VIEW/ZOOM** En modo TV, regresa al canal anterior; en modo DVD, amplía la imagen.

**REPEAT A-B** En modo DVD; configura la opción Repetir A-B y la activa o desactiva.

**RETURN** Borra el menú principal del Lector de DVD.

**SCREEN SIZE** Muestra el menú de tamaño de imagen, permitiéndole modificar el formato de la imagen.

**SEARCH** En modo DVD, explora el disco hacia adelante o hacia atrás.

**SETUP/TV MENU** En modo TV, muestra el menú principal del TV; en modo DVD, muestra el menú principal del Lector de DVD.

**SKIP** En modo DVD, salta al capítulo inmediato anterior o posterior.

**SLEEP** Permite programar el TV para que se apague al cabo de un lapso determinado. El lapso aumenta en incrementos de 10 minutos hasta un máximo de 2 horas.

**SLOW** En modo DVD, reproduce el disco en cámara lenta, hacia adelante o hacia atrás.

**STOP** En el modo DVD, interrumpe la reproducción del disco.

**SUBTITLE** En modo DVD, muestra los subtítulos disponibles.

**TOP MENU** Mientras se reproduce un archivo JPEG, oprima para volver al menú de selección de carpetas.

**TV/DVD** Alterna entre los modos TV y DVD.

**VOL + o VOL –** Aumenta o reduce el volumen del TV/Lector de DVD.

# Codificación Regional

Tanto la unidad de TV/Lector de DVD como los discos han sido codificados por región. Estos códigos regionales deben coincidir para que pueda reproducirse el disco. Si los códigos no coinciden, no se leerá el disco. El código de la unidad es región 1.

# Uso de los Diferentes Menús

Cada disco está programado con diferentes funciones. Hay tres trayectorias de menú independientes que puede usar para acceder a las funciones:

- **El Menú del disco** – El menú del disco forma parte de cada disco y es independiente del sistema de menús del Lector de DVD. El contenido del menú de cada disco varía de acuerdo a cómo fue creado el disco y cuáles funciones se le incluyeron. El menú del disco se activa y desactiva (mientras se reproduce el disco) mediante el botón DVD MENU del control remoto.
- **El Indicador de Información del Lector de DVD** – El Indicador de Información aparece en la parte superior de la pantalla cuando se está leyendo un disco. Sólo se tiene acceso a él mientras se lee un disco. Se activa y desactiva mediante el botón DISPLAY del control remoto.
- **El Sistema de menús del Lector de DVD** – Sólo se tiene acceso al sistema de menús del Lector de DVD si no está leyendo un disco. Oprima el botón STOP y, seguidamente, el botón SETUP/ TV MENU.

Una función está disponible sólo si fue programada en el disco. Si un elemento de menú aparece "oscurecido" es porque no está disponible.

**Éste es un ejemplo de un disco de una sola cara.**

**Éste es un ejemplo de un disco de doble cara. El título está en el centro.**

# Carga y Lectura de Discos

El TV/Lector de DVD puede leer discos DVD, discos CD de audio, DVD-R/RW (sólo formato de video), CD-DA, discos CD-R/RW con mp3, material en formato Windows Media y archivos JPEG (sólo de 12 cm). Antes de cargar el disco, cerciórese de que sea compatible con el lector. Los siguientes tipos de discos NO SE PUEDEN utilizar con este lector:

- Discos láser, discos CD de video, SVCD, CVD, CD-ROM (discos exclusivos para computadoras), DVD-ROM, discos grabados mediante otros estándares de difusión (p. ej., PAL o SECAM). Algunos discos CD-R/RW y DVD-R/RW no pueden leerse, según cómo se hayan grabado.

## Para Cargar y Reproducir un Disco

Para poner el TV/Lector de DVD en el modo DVD y leer un disco, oprima el botón DVD en el control remoto.

1. Inserte con cuidado un disco en la bandeja con la cara que tiene la etiqueta hacia arriba (los discos de doble cara contienen material en ambas, así que puede colocarlos de cualquier lado).
2. El TV/Lector de DVD lee el índice del disco y, entonces, pueden ocurrir tres cosas, según cómo se haya programado el disco:
   - El disco empieza a leerse.
   - Aparece en pantalla el menú del disco. Una de las opciones puede iniciar la lectura del disco. Resalte esa opción y oprima ENTER en el control remoto.

**Windows Media™ es una marca comercial de Microsoft Corporation.**

# Uso de los Menús de Discos

Los discos pueden ofrecer un menú en pantalla independiente del sistema de menús del Lector de DVD. Puede ser que el menú del disco contenga sólo una lista de títulos y capítulos o puede ser que le permita modificar algunas funciones, por ejemplo, ajustes de idioma y reproducción. Para acceder al menú del disco, con el disco cargado en la bandeja, oprima el botón DVD MENU.

El contenido y funcionamiento del menú del disco varía con cada disco.

# Funciones de Reproducción de Discos Mediante el Control Remoto

Puede usar el control remoto para activar las funciones de reproducción de discos.

Las funciones de reproducción generalmente no están disponibles mientras se presenta la ficha técnica de la película. Si no está disponible una función de reproducción, aparece el símbolo nulo (✕) en pantalla al oprimir dicho botón.

## Reproducción con Búsqueda hacia delante/hacia atrás

Para explorar rápidamente el disco mientras se reproduce:

1. Oprima el botón SEARCH ⏩ o ⏪ en el control remoto cuando se esté leyendo un disco.
2. Oprima de nuevo el botón para explorar con mayor rapidez. Cada vez que oprima este botón, aumenta la rapidez de exploración.
3. Oprima el botón PLAY en cualquier momento para volver al modo normal de reproducción.

   ***Aviso:*** *No podrá escuchar el sonido (audio) de discos DVD mientras usa la función de exploración de la película.*

## Imagen Fija y Avance por Cuadros

1. Oprima PAUSE/STILL cuando se esté reproduciendo un disco para interrumpir la película.
2. Cada vez que oprima el botón PAUSE/STILL, la película avanzará un cuadro.
3. Oprima PLAY para volver al modo normal de reproducción.

## Reproducción en Cámara Lenta

Mientras el disco esté en modo de paralización de cuadros, puede usar la reproducción en cámara lenta.

1. Mientras el disco esté reproduciéndose o en modo IMAGEN FIJA, oprima el botón SLOW ⏯ o ⏮.
2. Siga oprimiendo el botón para aumentar la rapidez de la reproducción en cámara lenta.
3. Oprima PLAY para volver al modo normal de reproducción.

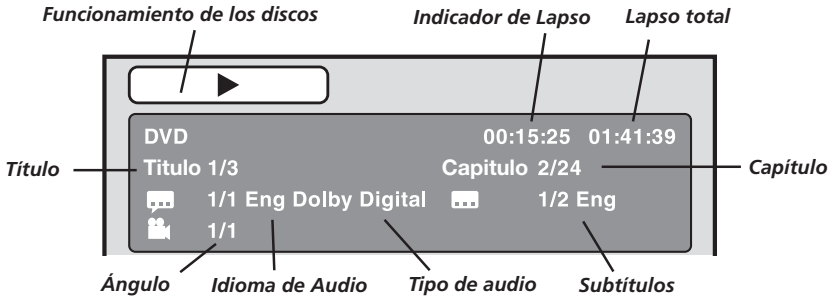
## Avance por Capítulos

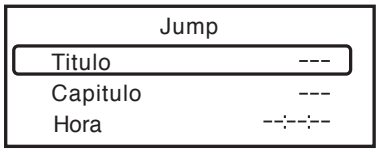
Mientras está reproduciéndose el disco, oprima el botón SKIP ⏭ o SKIP ⏮ para avanzar o retroceder un capítulo o una pista. Oprima de nuevo SKIP hacia adelante o SKIP hacia atrás para continuar avanzando o retrocediendo un capítulo o una pista.

# Funciones de Manejo de Discos

Para ver el Indicador de Información, oprima el botón DISPLAY en el control remoto mientras se lee un disco. El Indicador de Información aparece a lo ancho de la parte superior de la pantalla. Para hacer desaparecer el Indicador de Información de la pantalla, oprima DISPLAY en el control remoto.

## Indicador de Información de Discos DVD

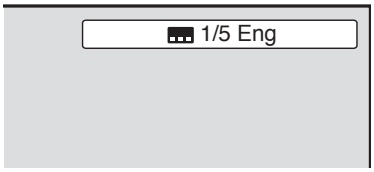



## Uso de la Función Jump

En discos DVD, esta función permite ver el título, capítulo o tiempo al cual puede ir. En caso de CD de audio, la función permite ver la pista y el tiempo de pista al cual puede ir.

Oprima JUMP en el control remoto para activar la función Jump. Oprima el botón de flecha hacia arriba o hacia abajo para resaltar la opción. Ingrese el título/pista, capítulo o tiempo al que desee ir. Por ejemplo, ingrese 01:12:00 para ir a la zona del disco correspondiente a 1 hora y 12 minutos. Oprima ENTER para ir a esa zona del disco.




## Selección de Subtítulos

1. Mientras se lee el disco, oprima el botón SUBTITLE en el control remoto.
2. Oprima repetidamente el botón SUBTITLE para revisar los idiomas de subtítulos disponibles en el disco. El idioma que seleccione aparece en el recuadro de texto al cabo de un momento.
3. Para hacer desaparecer los subtítulos, oprima repetidamente el botón SUBTITLE hasta seleccionar *Off*.

   ***Notas:*** *El idioma de los subtítulos también se puede modificar a través del menú principal del Lector de DVD.*

   *Modificar el idioma de los subtítulos afecta sólo al disco que se lee en ese momento. Cuando se extrae el disco o se apaga la unidad, el idioma de los subtítulos vuelve a ser el especificado a través del menú principal del Lector de DVD.*

## Modificación del Idioma del Audio

Si el disco fue creado con pistas de diferentes idiomas (grabado en diferentes idiomas), puede cambiar temporalmente el ajuste de idioma de audio del disco DVD.

1. Mientras se lee el disco, oprima el botón AUDIO en el control remoto.
2. Oprima repetidamente el botón AUDIO para revisar los idiomas disponibles en el disco. Al cabo de unos segundos, empieza a reproducirse el disco en el idioma seleccionado.

   ***Notas:*** *La función de idioma sólo está disponible si el disco fue creado con varias pistas de audio.*

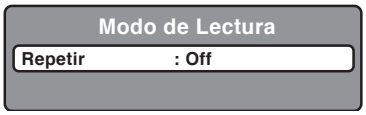
   *El idioma de audio también se puede modificar a través del menú principal del Lector de DVD mientras se lee un disco.*

   *Cuando se cambia de idioma mediante el control remoto, se anula sólo temporalmente la configuración de idioma establecida a través del menú principal del Lector de DVD.*

## Uso de la Función Repetición

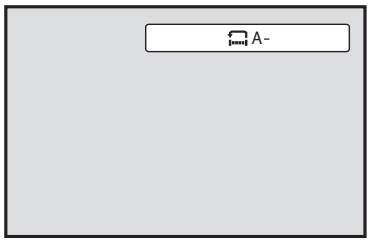
La función de repetición está apagada por defecto. Hay tres opciones de Repetición:

- Capítulo – se repite el capítulo que se está leyendo.
- Título – se repite el título que se está leyendo.
- A-B – Fije el principio (punto A) y el final (punto B) para hacer que se lea repetidamente un segmento de la película.




### Para seleccionar una opción de repetición:

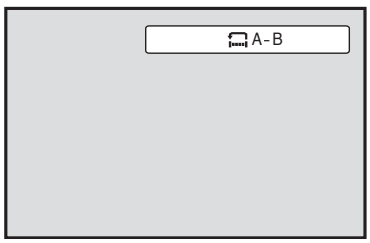
1. Mientras se lee el disco, oprima el botón PLAY MODE en el control remoto.
2. Oprima repetidamente el botón ENTER para seleccionar *Capítulo* o *Título*. Oprima PLAY para hacer desaparecer la pantalla.
3. La opción seleccionada ciclará repetidamente hasta que usted apague la función de repetición. La función Repetición se apaga mediante los pasos descritos anteriormente y seleccionando la opción *Off*.




#### Repetición A-B

La Repetición A-B le permite definir un segmento de disco específico que desea repetir. Por ejemplo, puede querer ver una escena particular de su película favorita. Para ver esta escena una y otra vez:

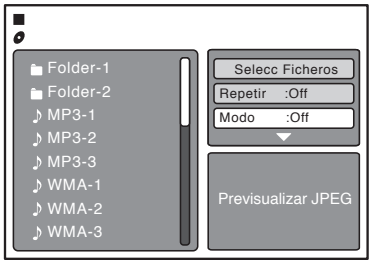
1. Encuentre el lugar en el disco que esté algunos segundos **antes** del principio de la escena que desea repetir (esto le da tiempo para oprimir el botón).
2. Oprima el botón REPEAT A-B del control remoto para fijar el inicio (o punto A) de la escena que desea ver.
3. Cuando llegue a la parte del disco donde desea que termine el segmento de repetición (punto B), oprima REPEAT A-B. El segmento se repetirá hasta que usted apague la función Repetición oprimiendo de nuevo REPEAT A-B.



## Modificación del Ángulo de Cámara

Algunos discos contienen varios ángulos de una escena o secuencia en particular. Si el disco tiene sólo un ángulo, no estará disponible esta función. Para modificar el ángulo de cámara:

1. Mientras se lee el disco, oprima el botón ANGLE en el control remoto. Aparece el número de ángulos disponibles. Por ejemplo, si hay 3 ángulos diferentes, el indicador muestra 1 de 3. Esto quiere decir que se está leyendo el ángulo 1 en ese momento.
2. Oprima repetidamente el botón ANGLE para revisar los ángulos de cámara optativos. Automáticamente se muestra el ángulo de cámara indicado en la ventana de texto.




### Alternar entre Lectura Estándar y Al Azar

Se dispone de esta función sólo en CD de audio y discos con archivos JPEG, mp3 o de formato Windows Media.

Reproducción estándar (el orden indicado en el disco) es el ajuste por defecto. Para modificar el ajuste por defecto:

1. Oprima la flecha hacia la derecha y, seguidamente, el botón de flecha hacia abajo para resaltar la opción *Modo* debajo de *Selecc Ficheros*.
2. Oprima el botón ENTER para escoger *Al Azar*. Las pistas del disco se leerán ahora al azar.

   ***Aviso:*** *El TV/Lector de DVD asume por defecto el ajuste de reproducción estándar siempre que se introduce un disco nuevo.*

## Uso de la Función de Reproducción de Programas

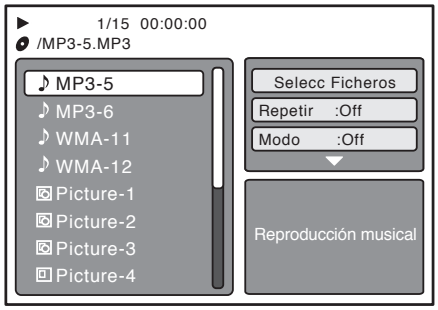
Para usar la función Lectura de Programas debe crear un programa que indique el orden en que desea que se lean las pistas del CD. Esto se hace a través del menú principal del Lector de DVD. Para modificar la reproducción de un CD:

1. Cerciórese de que aparezca la selección de carpetas en pantalla; oprima el botón TOP MENU si es necesario. Mientras se lee el disco, oprima el botón de flecha hacia la derecha y, luego, el botón de flecha hacia abajo para resaltar *Modo Edición*. Oprima ENTER.
2. Oprima el botón de flecha hacia la izquierda para volver a la lista de música.
3. Use los botones de flecha hacia arriba y hacia abajo para seleccionar las pistas o los archivos que desee agregar a la lista del programa. Oprima ENTER para agregar la pista o archivo a la lista. Aparece una marca al lado del archivo que se está agregando al programa.
4. Continúe usando los botones de flecha y ENTER para agregar pistas o archivos a la lista.
5. Una vez que haya finalizado, resalte *Añadir al Programa* y oprima ENTER.
6. Oprima el botón de flecha hacia abajo para resaltar *Modo Edición* y oprima ENTER.
7. Para reproducir los archivos programados, seleccione *Ver Programa* y oprima ENTER.

   Para eliminar un archivo del programa, seleccione *Ver Programa*. Resalte el archivo que desee eliminar y oprima ENTER. Resalte *Modo Edición* y luego oprima ENTER. Seleccione *Borrar Programa* y oprima ENTER.

# Reproducción de Otros Archivos de Música y JPEG

El TV/Lector de DVD puede reproducir archivos mp3, material de formato Windows Media y archivos JPEG.



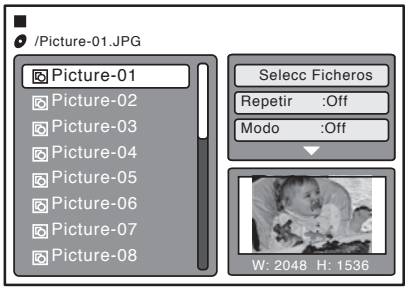

## Archivos de Música

mp3 es un formato de archivo de audio que comprime música grabada. Fue diseñado por Fraunhofer Gesellschaft en colaboración con Thomson Inc. La ventaja principal del formato mp3 es la capacidad de almacenar en una computadora personal pistas musicales con calidad de CD comprimidas y fáciles de utilizar. mp3 (MPEG-3, por sus siglas en inglés: Motion Picture Experts Group-Layer 3 [Grupo de Expertos en Películas Cinematográficas, Capa 3]), que significa tercera capa de información, es un formato usado para comprimir audio digital. Puesto que el audio está comprimido, ocupa menos espacio.

Para reproducir un archivo mp3 o de formato Windows Media:

1. Inserte un disco.
2. Oprima el botón de flecha hacia arriba o hacia abajo para resaltar un archivo.
3. Oprima ENTER. Empezará a reproducirse el archivo o aparecerá la lista de canciones, si el archivo es una carpeta. Si es necesario, oprima el botón de flecha hacia arriba o hacia abajo para resaltar una canción de la carpeta y oprima ENTER o, simplemente, oprima PLAY para iniciar la reproducción de toda la carpeta.
4. Para volver a la lista de archivos dentro del disco, oprima la flecha hacia arriba para resaltar *Subir.* y oprima ENTER.

***Aviso:*** *Puede leer únicamente archivos mp3 verdaderos en el TV/Lector DVD; algunos productos utilizan software para comprimir archivos mp3 y convertirlos en otros formatos como, p. ej., MPX. Su TV/Lector de DVD no reconocerá ni leerá archivos MPX u otros tipos de archivos mp3 convertidos.*




## Archivos JPEG

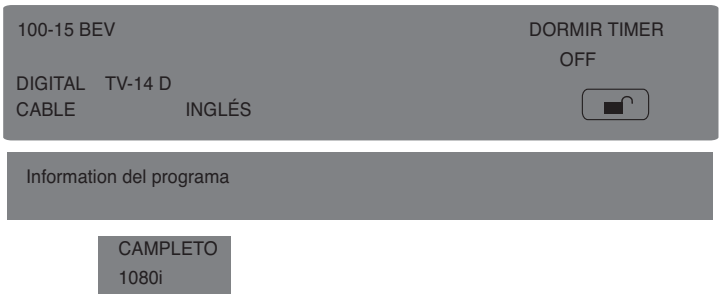
Los archivos JPEG son archivos de imágenes. Asegúrese de contar con una resolución de menos de 5 megapixels. El tiempo que toma mostrar el contenido del disco varía de acuerdo al tamaño y número de archivos JPEG en el disco. Si no se muestra nada luego de varios minutos, es posible que algunos archivos sean demasiado grandes o el formato sea incorrecto.

Información importante que necesita saber cuando reproduzca archivos JPEG:

- Los archivos JPEG aparecen en el lado derecho de la pantalla. Cuando se resalte, aparecerá un icono de la imagen. Cada vez que resalte un archivo, aparecerá un icono de la imagen en el lado derecho hasta que seleccione una opción de reproducción.
- Oprima el botón TOP MENU mientras aparecen las imágenes, para volver a la lista de carpetas.
- Oprima el botón SKIP para ver la siguiente imagen disponible; de lo contrario, permanece en pantalla la misma imagen. Para que los JPEG salten automáticamente al siguiente, oprima el botón STOP si aparece una imagen. Oprima el botón SETUP/TV MENU, resalte el icono de imagen y seleccione Intervalo JPEG. Escoja el intervalo de tiempo entre imágenes.

## Emblema de los Canales

Si oprime el botón DISPLAY del control remoto pueden aparecer varios indicadores. Esta pantalla se denomina Emblema de los Canales. En la siguiente lista se describen los elementos presentes en la pantalla del Emblema de los Canales (de izquierda a derecha y de arriba a abajo).




***100-15 BEV*** En pantalla aparecen el canal, el canal secundario (si está disponible para canales digitales) y el programa que está viendo en ese momento.

***Dormir Timer Off*** Estado del timer de dormir.

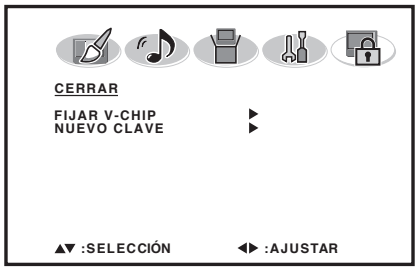
***Digital Cable*** Indica si el canal es digital o analógico y el tipo de señal que está recibiendo el TV.

***TV-14 D*** La clasificación del programa que está viendo.

***Icono de bloquear o desbloquear*** El icono de bloquear o desbloquear aparece si el canal ha sido bloqueado o desbloqueado mediante la opción V-Chip.

***English*** La señal de audio que está difundiendo el canal en ese momento.

***Completo 1080i*** El formato de video de la señal de entrada del canal actual.




## Control de Padres y V-Chip

Las opciones del menú *CERRAR* ( ) hacen uso de un software interno del TV que le permite bloquear programas y películas de televisión, al que se denomina V-Chip. Los programas de televisión pueden bloquearse por clasificaciones basadas en la edad, p. ej., TV-MA, lo cual se explica en la página 26. De estar disponible, los programas de TV pueden, además, bloquearse por contenido, p. ej., lenguaje de adultos. Esto se explica en la página 27. Las películas se pueden bloquear únicamente por las clasificaciones basadas en la edad. Esto se explica en la página 27.

Después de bloquear los programas, usted puede desbloquear los programas mediante la introducción de una contraseña.

> ***Aviso:*** *Los ajuste de Control de padres no se encuentran disponibles para las señales de entrada HDMI o componente. Estos ajustes deben configurarse en el control de padres del dispositivo conectado.*

## Cómo Funciona V-Chip

La V-Chip lee la clasificación del programa basada en la edad (TV-MA, TV-14, etc.) y los temas del contenido [(Violencia (V), Lenguaje de Adultos (L), etc.)]. Si ha bloqueado la clasificación o los temas del contenido correspondientes al programa actual, recibirá el mensaje *¡Este programa está bloqueado! TV-14 sobrepasa los límites establecidos. Oprima MUTE para ingresar la clave.*

Las emisoras no están en la obligación de suministrar los temas del contenido por lo cual los programas que no incluyan información sobre el tema de su contenido serán bloqueados sólo si usted bloqueó su clasificación basada en la edad. Consulte la página 41 para una explicación de las clasificaciones de EE.UU.

## Bloquear/Desbloquear Control de Padres

Cuando entre al menú CERRAR, deberá ingresar la clave. Ingrese la clave mediante los botones numéricos y oprima el botón ENTER. Verifique la clave ingresándola por segunda vez y oprimiendo el botón ENTER. Cada vez que acceda al menú V-Chip, deberá ingresar esta clave.

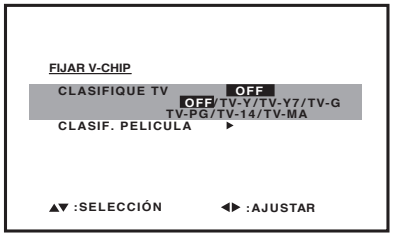
Puede cambiar la clave en cualquier momento. Acceda al menú *CERRAR* y oprima el botón de flecha hacia abajo para resaltar *Nueva Clave*.

**Si no bloquea los controles de padres, no entrará en efecto ninguno de los ajustes de V-Chip.**

Si olvida su contraseña, puede restablecerla. Baje totalmente el volumen mediante el botón VOL- del panel superior del TV. Mientras oprime el botón, oprima el botón numérico 0 del control remoto unos 5 segundos. Introduzca la nueva clave.

## Clasificaciones de TV de V-Chip EE.UU.

| Jerarquía de Clasificaciones Basadas en la Edad | |
|---|---|
| *TV-MA* | *Sólo para adultos* |
| *TV-14* | *Se les advierte firmemente a los padres* |
| *TV-PG* | *Se sugiere la orientación de los padres* |
| *TV-G* | *Para todo público* |
| *TV-Y7* | *Dirigido a niños de 7 años y mayores* |
| *TV-Y* | *Para todos los niños* |




### Cómo Bloquear las Clasificaciones Basadas en la Edad

Se pueden bloquear automáticamente todas las clasificaciones de programas que superen un nivel de clasificación específico basado en la edad.

1. Seleccione *CERRAR* del Menú Principal. Ingrese su contraseña.
2. Resalte y seleccione *Fijar V-Chip*. Luego, seleccione *Clasifique TV*.
3. Oprima el botón de flecha hacia la derecha para desplazarse hasta la menor clasificación que no desea que vea su niño, y oprima ENTER.
4. Resalte *V-Chip* y seleccione *ON*. El estado de la clasificación seleccionada así como de todas las clasificaciones superiores es "Bloqueada".

   ***Aviso:*** *Si olvida su contraseña, puede restablecerla. Baje totalmente el volumen mediante el botón VOL- del panel superior del TV. Mientras oprime el botón, oprima el botón numérico 0 del control remoto unos 5 segundos. Introduzca la nueva clave.*

   Para ver las clasificaciones basadas en la edad luego de haberlas bloqueado, siga los mismos pasos que para "puede ver" explicados arriba.

### Bloqueo de Temas de Contenido Específico

Se pueden bloquear programas en base a su contenido, p. ej., violencia. Al bloquear un tema dentro de una clasificación específica, automáticamente se bloquea también ese tema en todos los programas de clasificación más alta.

Para bloquear según el material del programa:

1. Determine el tema del contenido que desea bloquear. Vaya al menú CERRAR y seleccione *Fijar V-Chip*.
2. Oprima el botón de flecha hacia abajo para desplazarse hasta la clasificación cuyo tema desea cambiar, y oprima DISPLAY.
3. Oprima el botón de flecha hacia abajo y resalte un tema de contenido particular.
4. Cada tema se ajusta automáticamente en ON. Para mantener algunos activados y otros desactivados, resalte los temas que desea desactivar y oprima la flecha hacia la derecha para resaltar *OFF*.

   ***Notas:*** *Las estaciones de televisión no están obligadas a suministrar la clasificación basada en la edad ni los temas de su material televisivo.*

   *Debe bloquear el Control de Padres para que los límites de clasificación se hagan efectivos.*

Para ver el tema del contenido luego de haberlo bloqueado, siga los mismos pasos que para desbloquear que se explican arriba.

## Límite de Clasificación de Películas con V-Chip

Ajuste los límites de clasificación de películas bloqueando las películas clasificadas por encima de un nivel especificado.

1. Seleccione *CERRAR* del Menú Principal. Ingrese su contraseña.
2. Resalte y seleccione *Fijar V-Chip*. Seguidamente, seleccione *Clasif. Película*.
3. Oprima el botón de flecha hacia abajo para desplazarse hacia la menor clasificación que no desea que vea su niño.
4. Oprima la flecha hacia la derecha y resalte *ON*. El estado de la clasificación así como todas las clasificaciones mayores es "Bloqueada".

## Región de Clasificaciones Futuras

Podrá observar una opción del menú Control de Padres que no estaba disponible antes. Esto se debe a que las entidades transmisoras tienen ahora la capacidad de agregar un nuevo sistema de clasificación para los programas de TV. Estas clasificaciones le permiten definir parámetros adicionales para el control de padres. Esta opción y su nombre son dependientes del contenido adquirido de la entidad transmisora.

***Aviso:*** *Estas clasificaciones están disponibles sólo si la entidad transmisora las envía.*

# Funciones Adicionales

Estas son funciones adicionales disponibles no relacionadas al Control de Padres.

## EN-V ENHANCED NATURAL VISION Procesamiento de Imagen

Con un enfoque en el excepcional rendimiento de imagen, todos los modelos RCA incluyen Enhanced Natural Vision (EN-V) [Visión Natural Mejorada]. El procesamiento de imagen EN-V está diseñado para proporcionar color y contraste mejorados de manera que usted pueda disfrutar de una imagen más brillante y nítida.

Consulte la página 29 para informarse sobre cómo ajustar los preajustes de imagen.

## Formatos de Pantalla

El formato de pantalla es la forma en que la imagen aparece en la pantalla del TV. Oprima el botón SCREEN SIZE de su control remoto y seleccione un tamaño de pantalla. Usted podrá sólo seleccionar los formatos disponibles.

La mayoría de video digital se envía en formato 16/9, el cual llena su pantalla, pero algunas veces se envía en formato 4/3, el cual no llena su pantalla. Depende de cómo la emisora o el dispositivo conectado al TV formatée el video. Si aparecen barras en la pantalla, oprima el botón SCREEN SIZE para utilizar un formato diferente que pueda eliminar las barras. Algunas barras no se pueden eliminar debido a la manera en que las emisoras transmiten el formato.

A continuación se muestran los diferentes formatos disponibles y su aspecto. Cada formato se encuentra disponible para video analógico, pero quizá no esté disponible para video digital.

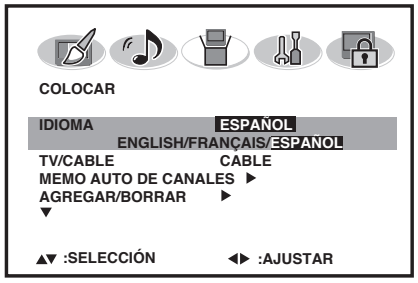
**Natural**

**Ancho de cine1**

**Ancho de cine2**

**Ancho de cine3**

**Completo**




# Cómo Utilizar el Sistema de Menús

Esta sección explora los menús del TV. Cada menú se describe y detalla para ayudarle a obtener el mejor beneficio de su TV. El menú *Control de Padres* se describe en el capítulo de Funciones.

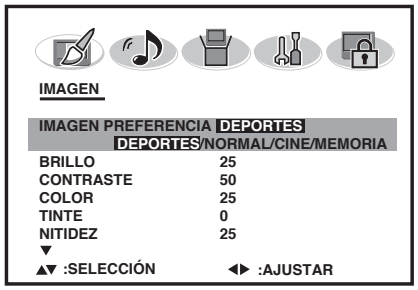
Para lograr acceso al sistema de menús:

1. Oprima el botón SETUP/TV MENU.
2. Use los botones de flecha hacia la derecha o hacia la izquierda para resaltar una opción. Debajo de los iconos, se muestran las opciones del menú.
3. Oprima los botones de flecha hacia arriba y hacia abajo para pasar a una opción diferente dentro del menú. De ser necesario, oprima el botón de flecha hacia la izquierda o hacia la derecha para mostrar las alternativas de la opción resaltada. Si está disponible, utilice la información en la parte inferior de cada pantalla si necesita ayuda.
4. Para regresar al Menú Principal, oprima el botón MENU hasta que aparezca en la pantalla.

   ***Aviso:*** *Las opciones en los menús que aparecen oscurecidas y no pueden resaltarse no se encuentran disponibles o están en progreso.*

Para salir de un menú, oprima el botón EXIT/CANCEL.

Las descripciones de cada uno de los menús se discutirán en el orden según aparezcan.




# Menú Imagen

El menú *IMAGEN* ( ) contiene menús y controles para configurar la apariencia de la imagen. Las opciones del Menú Imagen aplican al video para el TV principal y las selecciones de entrada de video. Todas las opciones de imagen pueden aplicarse a todas las entradas VIDEO1, VIDEO2, COMPONENT, HDMI, HDMI 2 (sólo disponible para el modelo L32WD26D) y PC.

***Imagen Preferencia (no disponible en la entrada de PC)*** Muestra una lista de opciones que le permite seleccionar uno de los preajustes de imagen: *Deportes*, *Normal*, *Cine* o *Memoria*. Escoja el ajuste que mejor convenga para el entorno donde ve televisión.

***Brillo*** Ajusta el nivel del negro de la imagen.

***Contraste*** Ajusta la diferencia entre las áreas iluminadas y oscuras de la imagen.

***Color (no disponible en la entrada de PC)*** Ajusta la intensidad del color.

***Tinte (no disponible en la entrada de PC)*** Ajusta el equilibrio entre los niveles de rojo y verde.

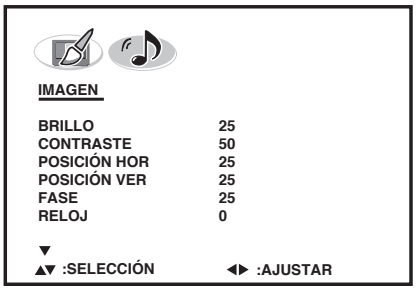
***Nitidez (no disponible en la entrada de PC)*** Ajusta la definición de los bordes de la imagen.

***Tono (no disponible en la entrada de PC)*** Muestra una lista de opciones que le permiten adoptar uno de los 3 siguientes ajustes automáticos de color: *Frío* si se desea para la imagen una paleta de colores más azulados; *Intermedio*; o *Cálido* si se desea una paleta roja. El ajuste cálido corresponde al estándar NTSC de 6500 K.

***Luz de fondo*** Ajusta el nivel de luz, según sea la iluminación de su habitación.

***Reinicializar*** Restablece el menú Imagen a los ajustes por omisión, con excepción de la opción *Memoria del Preajuste de Imagen*.

Al cambiar cualquiera de estos parámetros de imagen, *Preajuste de imagen* cambia a *Memoria*.




## Opciones Adicionales del Modo PC

El menú *Imagen* en modo PC contiene algunas otras opciones de menú.

***Posición Hor*** Ajusta la posición de la imagen hacia la izquierda o hacia la derecha.

***Posición Ver*** Ajusta la posición de la imagen hacia arriba o hacia abajo.

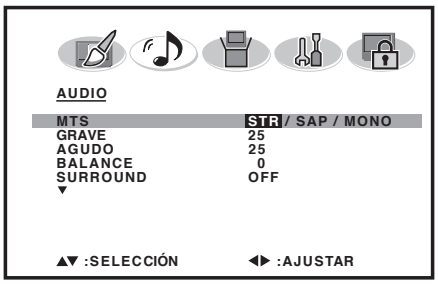
***Fase*** Ajusta la imagen si las letras en la pantalla parpadean, si la alineación de los colores es errónea o si la imagen es borrosa.

***Reloj*** Ajusta la sincronización de la frecuencia de la imagen.

***Rojo, Verde o Azul*** Ajusta los colores rojo, verde o azul de la imagen.

***Entrada WXGA*** Ajuste esta opción en *ON* para poder llenar la pantalla en el modo PC.

***Reinicializar*** Restablece el menú de configuración de PC en los ajustes por omisión.




# Menú Audio

El menú *AUDIO* ( ) le permite ajustar la salida de audio. Para obtener acceso al menú Audio, oprima MENU en el control remoto, y luego seleccione el icono Audio del Menú Principal. Los siguientes elementos de sonido pueden ajustarse:

***MTS***

***STR*** (Estéreo) Divide la señal entrante de audio estereofónico entre los canales izquierdo y derecho. La mayoría de los programas televisivos y materiales grabados tienen audio estereofónico. La palabra *Estéreo* aparece en la pantalla cuando sintoniza un programa transmitido con sonido estereofónico.

***SAP*** Reproduce el sonido del programa en un segundo idioma, si está disponible. El audio SAP se difunde monofónico solamente. SAP se utiliza también para difundir el audio de un programa con descripciones de las imágenes para invidentes.

***Mono*** (disponible para ver programación de TV regular solamente) Hace que se reproduzca el sonido sólo en modo monofónico. Utilice este ajuste si recibe programación con una señal estereofónica débil.

***Grave*** Aumenta o disminuye los graves.

***Agudo*** Aumenta o disminuye los agudos.

***Balance*** Ajusta la cantidad de sonido que se transmite a los altavoces izquierdo y derecho.

***Surround*** Active para incorporar un efecto envolvente.

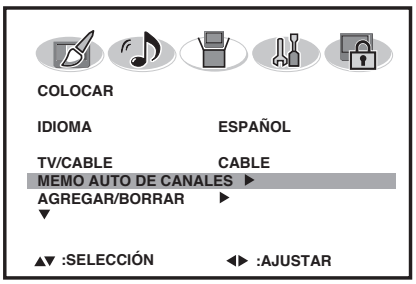
***HDMI*** Si está usando el conector HDMI para una conexión DVI, seleccione *DVI*. De lo contrario, seleccione *HDMI*.

***Idioma de audio*** Seleccione el idioma que prefiere para el diálogo en canales digitales. Si prefiere el lenguaje que está siendo transmitido con un programa, entonces el TV lo transmitirá. De lo contrario, el TV reproducirá el audio por defecto para el programa (generalmente inglés en EE.UU.).

***Salida de Audio Digital*** Le permite elegir un ajuste para el conector DIGITAL AUDIO OUTPUT. Escoja *Autoselección* y el TV selecciona el audio automáticamente (ya sea descodificación *Dolby® Digital o PCM). Seleccione *PCM* si su receptor de audio sólo puede manejar PCM.

***Reinicializar*** Restablece el menú Audio a los ajustes por omisión.

* Dolby es una marca registrada de Dolby Laboratories




# Menú Configuración

El menú *COLOCAR* ( ) le permite configurar el TV para ajustarse al entorno y sus preferencias. Para obtener acceso al menú *Colocar*, oprima MENU en el control remoto y seleccione el icono Colocar del Menú Principal.

***Idioma*** Le permite cambiar el idioma del sistema de menús.

***TV/Cable*** Seleccione el tipo de la señal conectada a la entrada ANT.

***Memo Auto de Canales*** Busca la señal de los canales que se están recibiendo. Consulte información adicional en la página 14.

***Agregar/Borrar*** Para agregar o borrar un canal de la lista de canales, resalte *Agregar/Borrar* y oprima el botón de flecha hacia la derecha. Oprima el botón de flecha hacia abajo para revisar la lista de canales. Para agregar o borrar el canal seleccionado, oprima el botón de flecha hacia la derecha.

***Subtítulos analógicos*** De estar disponible, le permite seleccionar el modo de diálogo subtitulado que se usará para mostrar los subtítulos. Si no está seguro de las diferencias entre los modos, quizás prefiera dejar el modo de diálogo subtitulado ajustado en C1, el cual muestra un texto completo del programa en el idioma primario en su área.

***Subtítulos digitales*** De estar disponible, le permite seleccionar el modo de diálogo subtitulado que se usará para canales digitales.

***Subtítulos avanzados*** Configura opciones avanzadas de los subtítulos digitales.

***Tamaño subtítulo*** Le permite ajustar el tamaño del texto de los subtítulos digitales. Puede escoger entre *Auto, Pequeño, Normal* o *Grande*.

***Tipo texto subtítulo*** Le permite seleccionar el tipo de caracteres del texto de los subtítulos digitales. Una fuente es un completo conjunto de letras, números, signos de puntuación, etc. en un tipo de fuente determinado. Puede escoger entre varias fuentes (Ashley®, Floridian™, etc.).

***Color texto subtítulo*** Le permite seleccionar el color del texto de los subtítulos digitales: *Auto, Negro, Blanco*, *Rojo*, *Verde*, *Azul*, *Amarillo*, *Magenta* o *Azul verdoso*.

***Borde texto subtítulo*** Le permite seleccionar el efecto de borde del texto de los subtítulos digitales: *Auto, Ninguno, Resaltado*, *Sumido*, *Uniforme*, *Izquierda* o *Derecha*.

***Color de fondo*** Le permite seleccionar el color del área de la pantalla detrás del texto de los subtítulos digitales: *Auto, Negro, Blanco*, *Rojo*, *Verde*, *Azul*, *Amarillo*, *Magenta* o *Azul verdoso*.

***Opacidad del texto*** Le permite seleccionar el grado de opacidad del texto de los subtítulos digitales: *Auto, Transparente, Translúcido, Sólido* o *Intermitente*.

***Opacidad del fondo*** Le permite seleccionar el grado de opacidad del área de la pantalla detrás del texto de los subtítulos digitales: *Auto, Transparente, Translúcido, Sólido* o *Intermitente*.

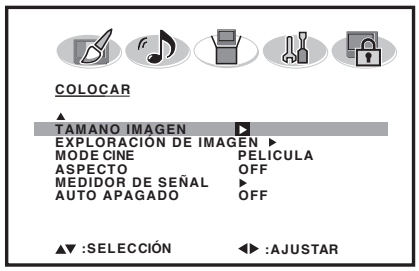
***Aviso:*** *No todos los subtítulos en canales digitales son diálogo subtitulado digital—esto depende de lo que el transmisor envíe. Si el diálogo subtitulado para un programa no es digital, los ajustes de Estilo CC digital no funcionarán.*

"Monotype" es una marca registrada de Monotype Imaging, Inc. Registrada en la Oficina de Patentes y Marcas Registradas de EE.UU. y podría estar registrada en ciertas otras jurisdicciones.

"iType" es una marca registrada de Monotype Imaging, Inc. y podría estar registrada en ciertas jurisdicciones.

"Floridian", "Plate Gothic" y "Screen" son marcas registradas de The Monotype Corporation y podrían estar registradas en ciertas jurisdicciones.

"Ashley" es una marca registrada de The Monotype Corporation registrada en la Oficina de Patentes y Marcas Registradas de EE.UU. y podría estar registrada en otras jurisdicciones.




***Tamaño imagen*** Le permite cambiar el formato de la pantalla. Si hay barras en la pantalla, intente con un formato diferente, de estar disponible, que pueda eliminar las barras. Escoja entre *Natural, Ancho de cine1, Ancho de cine2, Ancho de cine3* y *Completo*. Consulte información adicional sobre cómo cambiar el tamaño de la imagen en la página 28.

***Exploración de imagen*** Si selecciona *Ancho de cine2* o *Ancho de cine3* para el tamaño de imagen, esta opción le permite ajustar la posición vertical de la imagen.

***Modo Cine*** Detecta fuentes de video que fueron originalmente grabadas en filme (como la mayoría de las películas) y convertidas a otro formato (p. ej., para transmisión por televisión). Seleccione *Pelicula* sólo si el TV se usa exclusivamente con fuentes basadas en filmes (p. ej., discos DVD en un lector de barrido no progresivo). Seleccione *Video* si piensa que el modo filme está distorsionando la película.

***Aspecto*** Si activa esta función, el TV puede recibir señales de 480i y presentarlas en un formato de TV más amplio.

***Medidor de señal*** Indica la intensidad de la señal del canal digital sintonizado en este momento.

***Auto apagado*** Si se activa esta función, el TV se apaga si no se detecta ninguna señal en el canal actual luego de 15 minutos.

# Menú Opción

El menú *OPCIÓN* ( ) le permite configurar el TV para ajustarse al entorno y sus preferencias. Para obtener acceso al menú *OPCIÓN*, oprima MENU en el control remoto y seleccione el icono Opción ( ) del Menú Principal.

***Título canal*** Le permite añadir un título de cuatro caracteres para un canal, el cual aparece en pantalla cuando usted sintoniza el canal.

> ***Fijar/Borrar*** Oprima ENTER para darle un título al canal que está viendo en este momento. Oprima el botón de flecha hacia la derecha para revisar los caracteres. Una vez que haya encontrado el caracter que desea usar, oprima el botón ENTER para seleccionarlo. Continúe oprimiendo el botón de flecha hacia la derecha para revisar los caracteres y, seguidamente, oprima ENTER para agregar otro caracter.

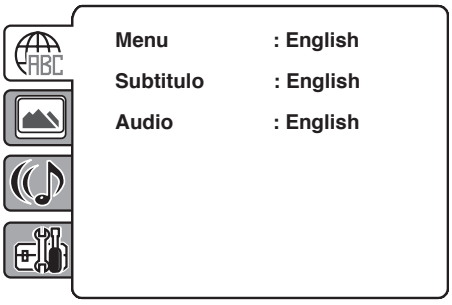
***Lista de entradas de video*** Muestra los canales de entrada de video disponibles: *Video 1, Video 2, Componente, HDMI* y *HDMI 2 (sólo disponible en el modelo L32WD26D)*. Le permite rotular la entrada, de manera que cuando oprima el botón INPUT, aparezca el nombre del componente en lugar del título de la entrada de video. Escoja *VCR, DVD, DTV, SAT, CBL* y *HD* (sólo para HDMI).

# Menú Cerrar

El menú *CERRAR* (Control de Padres) se explicó en el Capítulo 3. Vuelva a la página 25 para obtener más información.

# El Sistema de Menús del Lector de DVD

El sistema de menús del Lector de DVD no es lo mismo que el menú de discos ni el Indicador de Información. El menú principal del Lector de DVD aparece si no se está leyendo un disco. Si está leyendo un disco, oprima STOP en el control remoto para interrumpir y activar el menú principal del Lector de DVD.



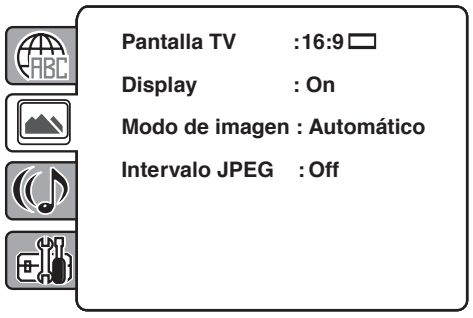

# El Menú Idiomas

El menú *Idiomas* le permite escoger diferentes opciones de idioma para el audio, subtítulos y elementos de menú de disco del Lector de DVD. La opción por defecto para todos los elementos del menú de idiomas es inglés.

## Cómo Cambiar el Idioma de los Menús, Subtítulos o Audio

Puede escoger uno de los idiomas para el texto que aparece dentro del sistema de menús en pantalla.

1. Desde el menú principal, resalte y seleccione la opción *Idiomas*.
2. Resalte la opción idioma para el idioma que desea cambiar y oprima ENTER (se muestran las opciones de idioma).
3. Resalte el idioma que desea utilizar y oprima ENTER. El menú aparece mostrando su selección al lado de la opción de idioma. La opción *Otros* le permite escoger otro idioma e ingresar un código de la lista de códigos de la página 35.




# El Menú Imagen

El menú Imagen contiene los ajustes que afectan la forma en que el material del disco se ve en el TV/Lector de DVD.

***Pantalla TV*** El menú Pantalla TV ajusta la forma en que se ven las películas en el TV/Lector de DVD. Oprima el botón de flecha hacia la derecha e ingrese en el menú de imagen; seguidamente, oprima la flecha hacia la derecha para seleccionar *Pantalla* TV. Seleccione una de las siguientes opciones:

***Buzón de 4 x 3*** Escoja este valor si desea ver las películas en su proporción de imagen original (relación altura/ancho). Podrá ver todo el marco de la película pero ocupará una porción menor de pantalla en dirección vertical. La película podría mostrar barras negras en las partes superior e inferior de la pantalla.

***Panscan de 4 x 3*** Esto podría impedir que se vieran algunas partes de la imagen (bordes izquierdo y derecho).

La mayoría de los discos producidos en formato de pantalla ancha no permiten sangrar la imagen de esta forma. Esto significa que las barras negras aparecerán en las partes superior e inferior de la pantalla.

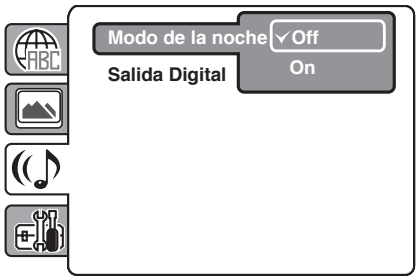
***Pantalla ancha de 16 x 9*** Escoja este ajuste para mostrar la película en pantalla completa. Las imágenes pueden aparecer distorsionadas en la pantalla debido a la compresión vertical.

Si reproduce un disco grabado en formato 4 x 3, aparecerán negros los lados izquierdo y derecho de la pantalla.

***Display*** La opción por defecto es mostrar todos los indicadores en pantalla. Para desactivar esta opción, oprima la flecha hacia abajo para resaltar *Display* y oprima ENTER. Oprima el botón de flecha hacia arriba o hacia abajo para resaltar *Off* y oprima ENTER.

***Modo de imagen*** Hay dos tipos de material audiovisual que se graba en discos DVD: *Filmes* (películas grabadas de filmes a 24 cuadros por segundo) y *Video* (señales de video grabadas a 30 cuadros por segundo). Escoja la opción que corresponda al tipo de material que va a ver o escoja *Automático* y deje que el Lector de DVD haga la elección por usted.

***Intervalo JPEG*** Seleccione el tiempo que pasa entre imágenes JPEG.

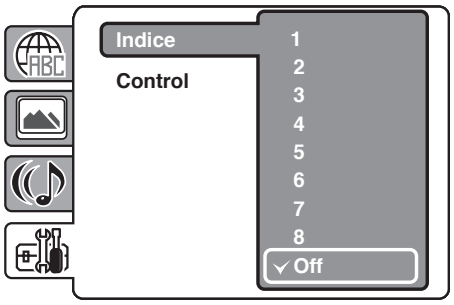



## El Menú Sonido

El menú *Sonido* le permite seleccionar diferentes ajustes de sonido para corresponder con el equipo que tenga conectado a su unidad.

***Modo de la noche*** La función Modo de la noche comprime el margen dinámico (del sonido más bajo al más alto) de la banda sonora de un disco. Por ejemplo, las escenas de acción pueden ser muy ruidosas mientras que las de susurros son silenciosas. La función Modo de la noche equilibra el margen de volumen atenuando los sonidos altos e intensificando los sonidos bajos.

***Salida digital*** Le permite escoger el tipo de audio digital que sale del conector DIGITAL AUDIO OUTPUT. Escoja *PCM* si tiene conectado un receptor PCM. Escoja *Bitstream* si tiene conectado un receptor Dolby 5.1 o Dolby 3.1.




## El Menú Control de Padres

Cuando entra a Control de Padres en el menú principal del Lector de DVD, debe ingresar 0000 y oprimir ENTER.

***Índice*** Usted indica las clasificaciones que requieren o no clave. El sistema ordena las clasificaciones del 1 al 8 para dar cabida a los sistemas de clasificación de diversos países. La restricción es más estricta a medida que el número es menor.

Para que funcione el nivel de clasificación, este tipo de información debe venir codificada en el disco. Si el autor del disco no codificó la información de clasificación, no se podrá hacer uso de esta función con este disco.

Resalte *Índice* y oprima ENTER (ingrese su clave y oprima ENTER). Oprima la flecha hacia arriba o hacia abajo para resaltar la clasificación deseada y oprima ENTER. Por ejemplo, si usted establece que la mayor clasificación es 3, entonces la selección de *Índice* para la clasificación del estudio cinematográfico será 3 (el número que le asigna el Lector de DVD a PG en el sistema de 8 niveles). Esto significa que si el Lector de DVD está bloqueado, será necesario introducir la clave antes de leer cualquier disco cuya clasificación sea mayor de 3 (es decir, PG-13 o NC-17).

| | |
|---|---|
| 1 | G |
| 3 | PG |
| 4 | PG-13 |
| 6 | R |
| 7 | NC 17 |

***Control*** Puede cambiar la clave ingresando su clave actual e ingresando luego la clave nueva. Oprima los botones numéricos del control remoto para introducir la nueva contraseña que desea usar y oprima ENTER.

Si olvida su clave, puede restablecerla. Sin ningún disco en el Lector de DVD y en modo DVD, oprima el botón STOP del TV. Mientras oprime el botón, oprima el botón numérico 7 del control remoto unos 7 segundos. Introduzca la nueva clave.

## La Lista de Códigos de Idioma

Ingrese el código numérico correspondiente a las opciones de menú de Menú, Subtítulo e Idioma de Audio de DVD.

| Language Name | Code | Language Name | Code | Language N ame | C ode | Language Name | Code |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Abkhazian | 1112 | Fiji | 1620 | Lingala | 2224 | Singhalese | 2919 |
| Afar | 1111 | Finnish | 1619 | Lithuanian | 2230 | Slovak | 2921 |
| Afrikaans | 1116 | French | 1628 | Macedonian | 2321 | Slovenian | 2922 |
| Albanian | 2927 | Frisian | 1635 | Malagasy | 2317 | Somali | 2925 |
| Amharic | 1123 | Galician | 1722 | Malay | 2329 | Spanish | 1529 |
| Arabic | 1128 | Georgian | 2111 | Malayalam | 2322 | Sundanese | 2931 |
| Armenian | 1835 | German | 1415 | Maltese | 2330 | Swahili | 2933 |
| Assamese | 1129 | Greek | 1522 | Maori | 2319 | Swedish | 2932 |
| Aymara | 1135 | Greenlandic | 2122 | Marathi | 2328 | Tagalog | 3022 |
| Azerbaijani | 1136 | Guarani | 1724 | Moldavian | 2325 | Tajik | 3017 |
| Bashkir | 1211 | Gujarati | 1731 | Mongolian | 2324 | Tamil | 3011 |
| Basque | 1531 | Hausa | 1811 | Nauru | 2411 | Tatar | 3030 |
| Bengali; Bangla | 1224 | Hebrew | 1933 | Nepali | 2415 | Telugu | 3015 |
| Bhutani | 1436 | Hindi | 1819 | Norwegian | 2425 | Thai | 3018 |
| Bihari | 1218 | Hungarian | 1831 | Oriya | 2528 | Tibetan | 1225 |
| Breton | 1228 | Icelandic | 1929 | Panjabi | 2611 | Tigrinya | 3019 |
| Bulgarian | 1217 | Indonesian | 1924 | Pashto, Pushto | 2629 | Tonga | 3025 |
| Burmese | 2335 | Interlingua | 1911 | Persian | 1611 | Turkish | 3028 |
| Byelorussian | 1215 | Irish | 1711 | Polish | 2622 | Turkmen | 3021 |
| Cambodian | 2123 | Italian | 1930 | Portuguese | 2630 | Twi | 3033 |
| Catalan | 1311 | Japanese | 2011 | Quechua | 2731 | Ukrainian | 3121 |
| Chinese | 3618 | Javanese | 2033 | Rhaeto-Romance | 2823 | Urdu | 3128 |
| Corsican | 1325 | Kannada | 2124 | Romanian | 2825 | Uzbek | 3136 |
| Croatian | 1828 | Kashmiri | 2129 | Russian | 2831 | Vietnamese | 3219 |
| Czech | 1329 | Kazakh | 2121 | Samoan | 2923 | Volapük | 3225 |
| Danish | 1411 | Kirghiz | 2135 | Sanskrit | 2911 | Welsh | 1335 |
| Dutch | 2422 | Korean | 2125 | Scots Gaelic | 1714 | Wolof | 3325 |
| English | 1524 | Kurdish | 2131 | Serbian | 2928 | Xhosa | 3418 |
| Esperanto | 1525 | Laothian | 2225 | Serbo-Croatian | 2918 | Yiddish | 2019 |
| Estonian | 1530 | Latin | 2211 | Shona | 2924 | Yoruba | 3525 |
| Faroese | 1625 | Latvian, Lettish | 2232 | Sindhi | 2914 | Zulu | 3631 |

# Capítulo 6: Información Adicional

## Preguntas Frecuentes

**¿Cuál es la forma más rápida de ver material de alta definición?**

Conecte una antena local a la entrada ANT para ver canales digitales locales gratis, donde estén disponibles. Quizá deba comprar una antena. Consulte información adicional en la página 6.

Visite www.antennaweb.org si necesita ayuda para decidir el tipo de antena que debe utilizar de modo de recibir los canales digitales locales disponibles en su área. Al ingresar información sobre su localidad, el programa de correlación le indicará cuáles emisoras analógicas y digitales se encuentran disponibles utilizando una antena dada.

**¿Existen otras formas de ver material de alta definición?**

Además de utilizar una antena aérea como se mencionó arriba, puede utilizar un receptor para recibir video digital. Comuníquese con la compañía de cable o el proveedor de servicio de satélite para adquirir programación digital y solicíteles que conecten el receptor de manera de asegurar la mejor visualización de canales posible.

**¿Cómo puedo distinguir un canal analógico de uno digital?**

Mientras cambia de canal, observe la parte inferior de la pantalla. *ANALÓGICO* aparece para canales analógicos. *DIGITAL* aparece para canales digitales.

**¿Por qué hay barras en la pantalla y cómo puedo borrarlas?**

La mayoría de video digital se envía en formato 16/9, el cual llena su pantalla, pero algunas veces se envía en formato 4/3, el cual no llena su pantalla. Depende de cómo la emisora o el dispositivo conectado al TV formatée el video. Si aparecen barras en la pantalla, oprima el botón SCREEN SIZE para utilizar un formato diferente que pueda eliminar las barras. Algunas barras no se pueden eliminar debido a la manera en que las emisoras transmiten el formato. Para mayor información sobre los formatos de pantalla, vaya a la página 28.

**¿Por qué la búsqueda de canales encuentra muchos canales, pero cuando trato de sintonizarlos no se ve nada?**

Algunos canales que no transmiten programación, como por ejemplo video a petición, son habilitados por la compañía de cable. Cuando los canales no se encuentran disponibles, la pantalla de su TV aparece en blanco o borrosa. Quizá prefiera eliminarlos, de manera que ya no aparezcan más en la lista de canales. Bórrelos en el menú *Agregar/Borrar*. Consulte información adicional en la página 31.

**¿Por qué la primera búsqueda de canales tarda tanto?**

Si tiene canales analógicos y digitales, el TV buscará todos los canales disponibles en la lista de canales. Si tiene canales digitales, el TV buscará además los canales codificados, no codificados y secundarios relacionados a dicho canal digital.

# Resolución de Problemas

La mayoría de los problemas con su TV/Lector de DVD se pueden resolver consultando la siguiente lista de resolución de problemas.

*Aviso para los clientes en EE.UU.: Si lo prefiere, podemos suministrarle el nombre de un Representante de Servicio Autorizado que pueda ir a su casa por una módica suma para instalarle el sistema de entretenimiento electrónico e instruirlo en su utilización. Para mayores detalles acerca de este servicio puede llamar al 1-888-206-3359. Para asistencia adicional al utilizar su producto RCA, sírvase visitar www.rca.com/customersupport.*

## *Problemas con el Lector de DVD*

**El lector no funciona**

- Reinicialice el TV/Lector de DVD desenchufando el cable de alimentación de CC y enchufándolo otra vez.

**No se puede reproducir discos**

- Verifique el tipo del disco. El TV/Lector de DVD puede leer solamente discos DVD, CD de audio, DVD-R/RW (sólo formato de video), CD-DA, discos CD-R/RW con mp3, material en formato Windows Media y archivos JPEG (sólo de 12 cm).
- Si el disco en un CD de música DTS, será necesario un descodificador DTS. Si tiene un receptor DTS conectado a su TV/Lector de DVD y aun así no suena, cerciórese de que el sonido esté configurado correctamente (consulte el Capítulo 5).
- Tanto el TV/Lector de DVD como el disco han sido codificados por región. Si los códigos regionales no coinciden, no se puede reproducir el disco. Este TV/Lector de DVD corresponde a la Región n.° 1.

**Se inicia la lectura pero se interrumpe de inmediato**

- El disco está sucio. Límpielo.
- Se ha condensado vapor de agua dentro de la unidad. Deje secar el lector.

**No hay sonido o está distorsionado**

- Cerciórese de que esté conectado adecuadamente el TV/Lector de DVD. Cerciórese de que todos los cables estén firmemente insertados en los conectores adecuados.
- Puede que sea necesario reajustar la *Salida Digital* a través del menú *Sonido* (consulte el Capítulo 5).
- Se interrumpe el sonido cuando se usan las funciones de imagen fija, avance por cuadros o cámara lenta.
- Si se ha conectado un receptor de audio o de audio y video al TV/Lector de DVD, cerciórese de seleccionar el ajuste de entrada correcto en el receptor.

**No se puede adelantar la película**

- No es posible adelantar la sección de ficha técnica ni de advertencia que aparece al principio de las películas ya que el disco está programado para impedir tal acción.

**Aparece el icono ✕ en pantalla**

- No se puede ejecutar la función o acción en este momento debido a que:
  1. El software del disco lo impide.
  2. El software del disco no ofrece esta función (p. ej., ángulos).
  3. No está disponible la función en este momento.
  4. Ha solicitado un título o un capítulo cuyo número está fuera del intervalo.

**La imagen aparece distorsionada**

- Puede ser que el disco esté dañado. Intente con otro disco.

**La imagen aparece distorsionada cuando se explora hacia adelante o hacia atrás**

- Es normal que haya distorsión mientras se explora el disco.

**Los subtítulos y/o el idioma de audio no es el que fue seleccionado durante el ajuste inicial**

- Si el disco no incluye subtítulos o el idioma de audio, no se podrá ver u oír de acuerdo con el ajuste inicial. En su lugar, se selecciona el idioma prioritario del disco. Ajuste los subtítulos o el idioma de audio manualmente a través del menú del Lector de DVD.

**El menú aparece en un idioma extranjero**

- Ese es el idioma que se ha configurado como preferido para los menús. En el menú principal del Lector de DVD, seleccione la opción *Idiomas* (primera opción del menú del Lector de DVD). En el menú Idiomas, seleccione la opción *Menú* (primera opción del menú). Resalte el idioma de su preferencia y oprima OK.

**No explora hacia adelante ni hacia atrás**

- Algunos discos tienen secciones que impiden la exploración rápida o la omisión de títulos o capítulos.
- Tampoco está permitido omitir la advertencia o la ficha técnica al principio de una película. Frecuentemente la programación de esta parte de las películas impide que sean omitidas.

**No se puede modificar el ángulo de cámara**

- Algunos discos no incluyen el sistema de ángulo multicámara y otros sólo lo ofrecen en ciertas partes de la película.

**La imagen aparece demasiado larga y angosta**

- Modifique la proporción de imagen mediante el ajuste *Pantalla TV* a través del menú Imagen (consulte el Capítulo 5).

**La imagen aparece demasiado corta y ancha**

- Modifique la proporción de imagen mediante el ajuste *Pantalla TV* a través del menú Imagen (consulte el Capítulo 5).

**No se lee la versión completa del disco**

- El Lector de DVD puede estar bloqueado. Para desbloquearlo vea el Capítulo 5.

**No se puede expulsar el disco**

- Al insertar un disco, el lector puede tardar hasta 15 segundos en leer el disco. No podrá expulsar el disco durante este lapso. Espere 15 segundos e intente de nuevo. Si nada de esto funciona, desenchufe el TV y vuélvalo a enchufar.

## *Problemas con el Televisor*

**El TV no enciende**

- Asegúrese que el TV/Lector de DVD esté enchufado.
- Revise el contacto de la pared (o el cable de extensión) para asegurarse de que funciona correctamente conectando alguna otra cosa.
- Puede ser que esté dañado el control remoto. Oprima el botón POWER del TV/Lector de DVD. Si se enciende el TV, revise las soluciones a los problemas con el control remoto en la página 39.

**No funcionan los botones**

- Desenchufe el TV/Lector de DVD por cinco minutos y vuélvalo a enchufar. Oprima el botón TV e intente de nuevo.

**El TV se apaga inesperadamente**

- Se ha activado la función de apagado automático. Consulte información adicional en la página 32.
- Quizá se haya activado el circuito de protección electrónica debido a una descarga de corriente. Espere 30 segundos y vuelva a encender el televisor. Si este problema se presenta con frecuencia, es posible que su casa reciba un voltaje anormal muy alto o muy bajo.

**Pantalla en blanco**

- Asegúrese que el componente conectado al TV/Lector de DVD esté encendido.
- Intente cambiar de canal.
- Oprima el botón INPUT SELECT y pruebe con otra entrada.

**No hay sonido pero la imagen es buena**

- Tal vez el televisor ha sido silenciado. Oprima el botón de aumentar volumen para restituir el sonido.
- Si está usando cables S-VIDEO para conectar un componente, recuerde conectar también los conectores de salida de audio izquierdo y derecho a los conectores de entrada de AUDIO izquierdo y derecho del TV/Lector de DVD.

**No puedo seleccionar cierto canal**

- Tal vez el canal ha sido bloqueado o no ha sido aprobado mediante el menú *Control de Padres*.
- Si utiliza una VCR, asegúrese de que el botón TV/VCR de la VCR esté en el modo adecuado (oprima el botón TV/VCR de su VCR).

**Ruido en la recepción estereofónica**

- Tal vez sea una emisora con poca potencia. Acceda al menú Audio, resalte *MTS* y luego seleccione *Mono*.

**Sin imagen ni sonido pero el TV está encendido**

- Puede ser que el canal no tenga señal; cambie de canal.
- Si está viendo su VCR y ésta se encuentra acoplada mediante un cable coaxial al conector ANT, sintonice el televisor en el canal 3 ó 4 (el que esté seleccionado por el interruptor 3/4 en la parte posterior de su VCR). Asegúrese también que el botón TV/VCR de la VCR esté en el modo adecuado (oprima el botón TV/VCR de su VCR).

**El sonido es bueno pero la imagen es pobre**

- Revise las conexiones de la antena. Cerciórese de que todos los cables estén firmemente acoplados a los conectores.
- Intente ajustar la función de nitidez para mejorar las señales débiles. Consulte instrucciones adicionales en la página 29.

**Aparece un recuadro negro en la pantalla**

- Puede ser que esté activada la función de Subtítulos. Verifique las opciones *Analógico* o *Subtítulos digitales* en el menú *Colocar*. Consulte instrucciones adicionales en la página 31.

## Problemas con la conexión HDMI

- Asegúrese que el dispositivo HDMI o DVI esté encendido y que los cables estén conectados de manera fija. Si aún confronta problemas, apague el dispositivo. Vuelva a conectar el dispositivo. Reajuste la potencia desenchufando el cable de alimentación y enchufándolo otra vez.
- Si el TV está sintonizado en la entrada HDMI y en pantalla aparece un mensaje de *Señal Inservible*, oprima el botón INFO del control remoto. Si *Adquiriendo Canal* aparece en el emblema de los canales, el dispositivo HDMI o DVI no está respondiendo. Comuníquese con el fabricante del dispositivo HDMI o DVI para obtener ayuda adicional.
- Si sintoniza la entrada HDMI y ve nieve, el video viene y se va, o el video se tarda en aparecer, su dispositivo HDMI o DVI tiene problemas enviándole al TV información acerca del video. Vuelva a conectar el dispositivo. Desenchufe y enchufe nuevamente el cordón de alimentación eléctrica para restablecer la alimentación. Si los problemas persisten, trate de conectar ahora los conectores Y Pb Pr, si están disponibles, o póngase en contacto con el fabricante del dispositivo HDMI o DVI para obtener ayuda adicional.
- Si aparecen barras negras a cada lado de la imagen, es posible que el dispositivo que usted conectó tenga un interruptor o una opción de menú que le permita a usted cambiar la salida de calidad de imagen que corregirá esto. Elija 720p, o bien 1080i.

## No funciona el control remoto

- Quizá haya algo interfiriendo entre el control remoto y el sensor para control remoto del componente. Asegúrese que esté despejado el paso.
- Tal vez las baterías del control remoto están gastadas, descargadas o se han instalado de forma incorrecta. Instale baterías nuevas en el control remoto.

## Problemas con el Control de Padres/V-Chip

**Los límites de clasificación no funcionan**

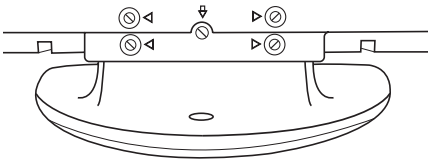
- Debe bloquear los valores de ajuste. Vaya al Menú Principal (oprima MENU en el control remoto), seleccione *CERRAR*, seleccione *Fijar V-Chip - ON*.

**No recuerdo mi clave y quiero desbloquear el TV**

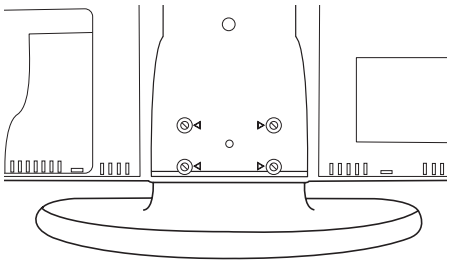
- Si olvida su clave, puede restablecerla. Baje totalmente el volumen mediante el botón VOL- del panel superior del TV. Mientras oprime el botón, oprima el botón numérico 0 del control remoto unos 5 segundos. Introduzca la nueva clave.

## ¿Qué Más Puedo Hacer?

Si ha utilizado la sección de Resolución de problemas y nada ha solucionado su problema, intente reiniciar su TV. Tenga en cuenta que al reiniciarlo, quizá sea necesario realizar de nuevo el proceso de instalación. Para reiniciar, desenchufe el cable de alimentación del tomacorriente de pared, extensión, etc. Déjelo desenchufado unos 5 minutos. Vuélvalo a enchufar, enciéndalo y verifique si se ha corregido el problema. Si el problema persiste, entonces sírvase visitar a www.rca.com/television para ver las Preguntas Frecuentes (FAQs) actualizadas o póngase en contacto con el Servicio de Ayuda al Cliente de RCA, llamando al número de apoyo suministrado en su Garantía bajo *Cómo Obtener el Servicio*.



Base del modelo L26WD26D



Base del modelo L32WD26D

## Cómo Montar el TV en la Pared

***Precaución:*** *El montaje en pared debe soportar, como mínimo, cinco veces el peso neto del TV sin ocasionar daños.*

Para montar el TV en la pared necesitará comprar un montaje en pared VESA. Para el modelo L26WD26D, adquiera un VESA 100 x 100, M4; y para el modelo L32WD26D, adquiera un VESA 200 x 200, M6 (100 x 100, por ejemplo, significa que el montaje mide 100 mm horizontalmente y 100 mm verticalmente; M4 es el tipo de tornillo que debe usarse).

1. Necesita retirar la base primero antes de fijar el montaje de pared.
   A. Coloque el TV orientado hacia abajo sobre una superficie suave, pero lo suficientemente resistente para soportar el peso del TV.
   B. Utilice un destornillador para extraer los tornillos (5 para el modelo L26WD26D; 4 para el modelo L32WD26D) de los cuatro orificios a cada lado de la parte trasera de la base del TV, según lo indican las flechas a la izquierda.
2. Antes de colgar el TV en la pared, cerciórese de que todos los cables estén ya conectados al TV, pues será difícil acceder a los conectores luego de colgado.
3. Siga las instrucciones incluidas con el montaje en pared para fijar el TV a la pared.

## Cuidado y Limpieza

**PRECAUCIÓN: APAGUE el TV/Lector de DVD antes de limpiarlo.**

Puede limpiar el TV/Lector de DVD, según lo requiera, con un paño suave sin pelusa. Asegúrese de quitarle el polvo a las ranuras de ventilación del mueble de vez en cuando para garantizar una ventilación adecuada.

**La pantalla del TV/Lector de DVD se puede limpiar con un paño suave sin pelusa. Tenga cuidado de no rayar ni manchar la pantalla. Si es necesario, puede usar un paño humedecido con agua tibia. Nunca use limpiadores fuertes, tales como limpiadores basados en amoníaco ni polvos abrasivos. Estos tipos de limpiadores ocasionan daños al TV/Lector de DVD.**

Al limpiar, no rocíe la pantalla directamente con líquido ni deje que se deslice por la misma hacia el interior del TV/Lector de DVD. Igualmente, evite colocar vasos o floreros llenos de agua encima del TV/Lector de DVD. Esto aumenta el riesgo de sufrir choques eléctricos y ocasionar daños al TV/Lector de DVD.

### Precauciones al Manipular la Unidad

- Antes de conectarle otros componentes a este TV/Lector de DVD, cerciórese de apagar todos los componentes.
- No mueva el TV/Lector de DVD mientras se lee un disco. Se puede rayar o quebrar el disco y se pueden averiar piezas internas del TV/Lector de DVD.
- No coloque ningún recipiente lleno de líquido ni objetos metálicos pequeños sobre el TV/Lector de DVD.
- Los agentes externos, por ejemplo, relámpagos y cargas estáticas, pueden afectar el funcionamiento normal del lector. Si ocurriera esto, apague el TV/Lector de DVD y enciéndalo de nuevo mediante el botón POWER o desconecte y vuelva a conectar el cable de alimentación de CA al tomacorriente de CA. El TV/Lector de DVD volverá a funcionar normalmente.
- Cerciórese de extraer el disco y apagar el TV/Lector de DVD después de usar.

### Condensación

- Debido a los cambios bruscos de temperatura y humedad, puede haber condensación si las piezas frías dentro del TV/Lector de DVD entran en contacto con el aire. Si hay condensación dentro del TV/Lector de DVD, éste no puede funcionar correctamente. Si ocurriera esto, deje el TV/Lector de DVD a temperatura ambiente hasta que se seque su interior y pueda funcionar.
- Si hay condensación sobre el disco, seque con un paño suave y seco limpiando desde el centro hacia fuera.

### Manipulación de Discos

- No toque los discos en sus superficies de señal. Sosténgalos por los bordes o por un borde y el orificio central.
- No le pegue etiquetas ni cinta adhesiva a la superficie etiquetada. No raye ni deteriore la etiqueta.
- No use discos que estén dañados (agrietados o doblados).

**Limpieza de Discos**

- Los discos sucios pueden reducir la calidad de la imagen o del sonido. Mantenga siempre limpios los discos pasándoles delicadamente un paño suave desde el borde interno hacia el externo.
- Si se ensucia mucho un disco, humedezca un paño suave en agua y exprímalo bien. Suavemente, retire la suciedad y elimine toda gota de agua con un paño seco.
- No les aplique a los discos limpiadores en aerosol ni agentes antiestática. Igualmente, no limpie nunca los discos con bencina, diluyentes ni otros disolventes volátiles, los cuales pueden dañar la superficie.

# Explicación de las Clasificaciones de V-Chip

## Sistema de Clasificación de V-Chip EE.UU.

**TV-MA (Sólo para adultos)** Específicamente diseñado para ser visto por adultos y quizá sea inadecuado para menores de 17 años. Contiene uno o más de los siguientes temas: lenguaje indecente y grosero (L), actividad sexual explícita (S) o violencia vívida (V).

**TV-14 (Se les advierte firmemente a los padres)** Contiene material que muchos padres podrían considerar inadecuado para menores de 14 años. Se les insta firmemente a los padres a vigilar más cuidadosamente este programa y a no dejar que menores de 14 años lo vean sin supervisión. Este programa contiene uno o más de los siguientes temas: diálogos intensamente sugerentes (D), lenguaje vulgar y subido de tono (L), situaciones sexuales intensas (S) o violencia intensa (V).

**TV-PG (Se sugiere la orientación de los padres)** Contiene material que algunos padres pueden considerar inadecuado para los niños. Quizá muchos padres prefieran verlo junto con sus hijos. Este programa contiene uno o más de los siguientes temas: algunos diálogos intensamente sugerentes (D), lenguaje vulgar poco frecuente (L), algunas situaciones sexuales (S) o violencia moderada (V).

**TV-G (Para todo público)** La mayoría de los padres podría considerar este programa adecuado para cualquier edad. Carece de diálogos sexuales o contiene pocos diálogos sexuales (D) o situaciones sexuales (S) o lenguaje subido de tono (L), o poca violencia o ninguna (V).

**TV-Y7 (Dirigido a niños de 7 años y mayores )** Diseñado para niños cuya edad sea 7 años o más. Quizá sea más apropiado para niños que ya hayan alcanzado la madurez suficiente para discernir entre la ficción y la realidad. Los temas y elementos de este programa pueden contener violencia de ficción moderada (FV) o violencia cómica, o pueden asustar a los menores de 7 años.

**TV-Y (Para todos los niños)** Los temas y elementos de este programa están diseñados para un público joven que incluya niños entre 2 y 6 años de edad. No se cree que pueda asustar a los niños más pequeños.

# Garantía Limitada

**Qué cubre su garantía:**

- Defectos en materiales y mano de obra al comprador original.

**Por cuánto tiempo después de su compra:**

- 90 días a partir de la fecha de compra para gastos de mano de obra para pantallas de 32 pulg. y más pequeñas. Un año a partir de la fecha de compra para gastos de mano de obra en pantallas mayores de 32 pulg. A nuestra opción, le pagaremos a un Centro de Servicio Autorizado RCA los gastos de mano de obra por la reparación de su TV o reemplazaremos su unidad por una nueva o renovada.
- Un año a partir de la fecha de compra para piezas. A nuestra opción, le suministraremos a un Centro de Servicio Autorizado RCA piezas nuevas o renovadas para que ellos reparen su TV o reemplazaremos su unidad por una nueva o renovada. Luego de 90 días, los gastos de mano de obra correrán por cuenta del comprador original para pantallas de 32 pulg. y más pequeñas.

**Cómo obtener el servicio:**

- Llame al 1-800-951-9582 o visite www.rca.com. Tenga a la mano la fecha de compra de su unidad, así como el modelo y el número de serie. Puede encontrar la información sobre el modelo y el número de serie en la parte posterior de su unidad.
- Para obtener el servicio de garantía, deberá presentarse una prueba de compra, como puede ser la factura de venta o el recibo de cancelación, la cual sirve de evidencia de que el producto se encuentra dentro del período de garantía. En caso de empresas de alquiler de equipos, también se requiere evidencia del primer alquiler.

**Qué es lo que no cubre la garantía:**

- La instrucción del cliente. (su manual del propietario describe la instalación, ajuste y funcionamiento de su televisor. Cualquier otra información se debe solicitar al distribuidor).
- Instalación y ajustes relacionados.
- Problemas con la recepción de la señal no causados por su televisor.
- Daños causados por el uso indebido o negligencia.
- Baterías.
- Reemplazo de fusibles por cuenta del cliente.
- Daño causado por imágenes impresas en la pantalla.
- Daños especiales, incidentales o consecuentes.
- Televisores que se hayan modificado o incorporado a otros productos o que se utilicen para fines institucionales o comerciales.
- Un televisor comprado o al que se le haya hecho mantenimiento fuera de los EE.UU.
- Causas de fuerza mayor, como por ejemplo, entre otros, daños causados por rayos.

**Registro del producto:**

- Por favor llene y envíe por correo la tarjeta de registro del producto que se incluye con su televisor o regístrese en línea en www.rca.com/television. Esto facilitará el contacto con usted, si alguna vez fuera necesario. No es necesario regresar la tarjeta para disfrutar de la garantía.

**Limitación de la Garantía:**

- **ESTA GARANTÍA ES LA ÚNICA GARANTÍA APLICABLE PARA ESTE PRODUCTO. NINGUNA INFORMACIÓN ORAL O ESCRITA PROPORCIONADA POR TTE TECHNOLOGY, INC., SUS AGENTES O SUS EMPLEADOS IMPLICA GARANTÍA NI EXCEDE EL ALCANCE DE ESTA GARANTÍA.**

- **LA REPARACIÓN O EL REEMPLAZO SEGÚN LO DISPUESTO EN ESTA GARANTÍA ES EL REMEDIO EXCLUSIVO DEL CONSUMIDOR. TTE TECHNOLOGY, INC. NO SERÁ RESPONSABLE DE DAÑOS ESPECIALES, INCIDENTALES O EMERGENTES QUE RESULTEN DEL USO DE ESTE PRODUCTO O DEL INCUMPLIMIENTO DE CUALQUIER GARANTÍA EXPRESA O IMPLÍCITA DE ESTE PRODUCTO. ESTA EXCLUSIÓN DE RESPONSABILIDAD DE LAS GARANTÍAS Y GARANTÍA LIMITADA ESTÁ REGIDA POR LAS LEYES DEL ESTADO DE INDIANA. SALVO HASTA EL PUNTO QUE LAS LEYES APLICABLES LO PROHÍBAN, CUALQUIER GARANTÍA DE COMERCIALIZACIÓN O ADECUACIÓN PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR APLICABLE A ESTE PRODUCTO ESTÁ LIMITADA AL PERIODO DE GARANTÍA APLICABLE ARRIBA ESTABLECIDO.**

**Cómo se relacionan las leyes estatales con la garantía:**

- Algunos estados no permiten la exclusión o la limitación de daños incidentales o emergentes, o la limitación en la duración de una garantía implícita, de modo que la limitaciones o exclusiones anteriores pueden no aplicarse en su caso.
- Esta garantía le confiere derechos legales específicos; según el estado, puede disfrutar además de otros derechos.

**Si compró el producto fuera de los Estados Unidos:**

- Esta garantía no es aplicable. Consulte a su distribuidor para informarse acerca de la garantía aplicable.

**Las solicitudes de mantenimiento no relacionadas con defectos materiales o de mano de obra no están amparadas por esta garantía. El costo de tales solicitudes de mantenimiento es responsabilidad exclusiva del comprador.**

**ENERGY STAR® y la marca ENERGY STAR son marcas registradas de EE.UU.**

**Fabricado bajo la patente de Dolby Laboratories.**

**"Dolby" y el símbolo doble D son marcas registradas de Dolby Laboratories.**

## Información de la FCC

Este equipo ha sido probado y se considera que cumple con los términos de los aparatos digitales de Clase B, de acuerdo con lo dispuesto en la Parte 15 de las Normas de la FCC. El objetivo de estos límites es ofrecer protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede radiar energía a frecuencia de radio y, en caso de que no se haya instalado y se use de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia dañina a las comunicaciones de radio. Sin embargo, no se garantiza que no se producirá interferencia en una instalación en particular. Si su equipo causa interferencia nociva en la recepción de radio o televisión, que puede averiguar apagando y encendiendo el equipo, intente corregirla mediante alguna o varias de las siguientes maneras:

- Vuelva a orientar o cambie de lugar la antena receptora.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a un tomacorriente en un circuito diferente al que está conectado el receptor.
- Consulte al distribuidor o a un técnico experimentado de radio y televisión para solicitar asistencia.

Este aparato digital Clase B cumple con la norma canadiense ICES-003.

## Visite el sitio Web de RCA en www.rca.com/television

Por favor no envíe ningún producto a la dirección de Indianápolis indicada en este manual o en la caja de cartón. Esto sólo ocasionará retrasos en el servicio a su producto.

**TTE Technology, Inc.**
**101 West 103rd Street**
**Indianapolis, IN 46290**

©2007 TTE Technology Inc.
RCA y sus marcas asociadas son marcas registradas de
THOMSON S.A.utilizadas bajo licencia por TTE Corporation.
Impreso en China

# Other ManualsLib Projects

www.manualslib.com

www.manualslib.de

www.manualslib.es

www.manualslib.fr

www.manualslib.nl

www.manualslib.mx

www.manualslib.tech 30+ Languages